Tarifa reducida Concesión 259 — Franqueo a pagar Cuenta No. 14 — Correo Argentino

EL LITORAL

Año XLIX — No. 15.846 — Edición de 10 páginas — Precio: $ 20.- — SANTA FE, LUNES 17 DE JULIO DE 1967 — Dirección y Administración: San Martín 2651/59 - Tel. 20101

A SU RECIENTE GIRA REFIRIOSE EL PRESIDENTE

BUENOS AIRES, 17 (UPI). — A su regreso anoche de la gira por las provincias de La Rioja y Catamarca, formuló breves declaraciones el presidente de la Nación, teniente general Juan Carlos Onganía.

Expresó que "al término del viaje realizado por las provincias de La Rioja y Catamarca el gobierno nacional quiere señalar su grata impresión por el pujante espíritu de servicio observado frecuentemente en todos los sectores del pueblo que es producto de la fuerza que poseen sus comunidades para realizarse, a pesar de la insatisfacción de muy elementales necesidades".

Agregó que "el requerimiento que la Revolución Argentina hace al hombre —principal destinatario de su misión— no es sólo para que sirva al país, sino fundamentalmente a su misma e inmediata comunidad".

"Finalmente —señaló— cabe destacar que las múltiples adhesiones manifestadas por los pueblos de ambas provincias hacia la Revolución Argentina constituyen una prueba de que la tarea emprendida es compartida, y que la Revolución es el camino contemporáneo hacia la grandeza de la patria".

En momentos en que el avión "Libertad" aterrizaba en el aeroparque metropolitano llovía en forma persistente. Tras los saludos de práctica y luego de comentar brevemente las impresiones del viaje, el jefe del Estado y su esposa se trasladaron en automóvil hacia la residencia de Olivos.

Inició gestiones una delegación del Paraguay

Visita a la sede de la Sociedad Rural

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — La delegación de la Federación de la Producción Industria y Comercio de la República del Paraguay, que preside el Dr. José Martínez Yarves, concurrió esta mañana a las 11, al local de la Sociedad Rural Argentina, Florida y Corrientes.

Los visitantes fueron recibidos por el presidente de la entidad, Dr. José María Lartirigoyen y los miembros de la comisión directiva. Luego pasaron al Salón Martínez de Hoz, donde celebraron una reunión vinculada con el intercambio comercial entre la Argentina y Paraguay.

Ha sido declarado huésped oficial el Gral. A. Stroessner

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — Por decreto 4834, se declara huésped oficial del gobierno argentino, mientras dure su permanencia en el país, el presidente de la República del Paraguay, Gral. de ejército Alfredo Stroessner y a la comitiva que le acompaña.

La presencia en la república del primer mandatario del Paraguay— se destaca en dicho decreto— país con el que nos unen estrechos lazos de fraterna amistad, cara ocasión de fortalecer aún más los vínculos que nos ligan con el pueblo hermano.

Será reabierto el Museo de la Casa de Gobierno

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — En las últimas horas de la tarde el presidente de la Nación visitará el museo de la Casa de Gobierno, sito en el subsuelo de la Casa Rosada.

En la oportunidad, el teniente general Onganía presidirá el sencillo acto de su reapertura y a al vez observará las tareas de reacondicionamiento llevadas a cabo en sus dependencias.

Han sido invitados a asistir ministros, secretarios de Estado, jefes militares, directores de otros museos y miembros de la Academia Nacional de la Historia.

Al cardenal primado, monseñor Antonio Caggiano bendecirá las nuevas instalaciones y el director del museo, coronel Augusto Goletti Walkinson pronunciará palabras de agradecimiento por la colaboración que se prestó para la realización de las tareas de refección.

El temporal en Bs. As. causó daños en la Sdad. Rural

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — La lluvia caída desde las últimas horas de la tarde de ayer, como asimismo las fuertes ráfagas de vientos, provocaron destrozos, algunos de consideración, en los stands instalados en la Sociedad Rural Argentina, en Palermo, sede de la Exposición de Comercio e Industria y de la futura de ganadería.

ADVERTENCIA DE EGIPTO A ISRAEL

Señala que todo intento israelí de usar lanchas en el canal de Suez lo considerará como violación de la tregua



Funcionarios de las Naciones Unidas estudian un mapa con funcionarios egipcios (*Radiofotografía United Press*)

EL CAIRO, 17 (UPI). — Egipto anunció hoy que considerará toda tentativa de Israel de utilizar lanchas en el canal de Suez como una violación de la inestable tregua concentrada en ese frente.

Un comunicado del Departamento de Información agrega que el gobierno egipcio ha hecho conocer su posición a las Naciones Unidas, encargadas de vigilar la cesación de hostilidades en la zona del canal.

En un comunicado entregado a la prensa esta mañana, el gobierno egipcio informa en tal sentido al general Odd Bull jefe de los observadores de la UN.

El comunicado denuncia además "la propaganda de Israel, que trata siempre de justificar con embustes sus tendencias expansionistas".

"Israel —dice el comunicado—, quiere demostrar que la línea del alto el fuego pasa por la mitad del canal de Suez haciendo patrullar a sus embarcaciones a lo largo de la orilla este".

El comunicado concluye afirmando que "durante el 14 y el 15 de julio ni una sola embarcación israelí pudo navegar por el canal de Suez".

para comunicarse entre sí.

Egipto pretende que ello se haga sólo a través de la jefatura del organismo de vigilancia de la tregua (UNTSO) en Jerusalén. Sin embargo, Israel propone que los observadores se comuniquen directamente entre sí.

Las autoridades egipcias se oponen a los contactos directos, según dice, porque esto podría permitir a los observadores cruzar el canal. El gobierno egipcio alega que el canal constituye una línea provisional de cesación del fuego, no una línea de armisticio.

No se ha dado cuenta de nuevos incidentes a lo largo del canal, donde hubo numerosas batallas aéreas y terrestres hasta que ambos bandos aceptaron durante el fin de semana la cesación de hostilidades.

Uno de los centros de lucha fue Ismailía, el principal punto a mitad de distancia en el canal, donde los observadores de las Naciones Unidas aguardan el resultado de las negociaciones del representante del organismo mundial, mayor general Odd Bull, con las autoridades de Tel Aviv y El Cairo.

Se cumple la tregua en la zona de Suez

EL CAIRO, 17 (UPI). — Egipto e Israel seguían hoy respetando su acuerdo de cesación del fuego a lo largo del canal de Suez, pero proseguía la disputa sobre el organismo que dirigirá la labor de los observadores de las Naciones Unidas encargados de fiscalizar el alto al fuego.

Ocho observadores, la vanguardia del grupo internacional que quedará apostado a ambos lados de esa vía de unos 70 kilómetros, están preparados para iniciar su misión, pero no pueden hacerlo hasta que ambos países se pongan de acuerdo.

Las autoridades manifestaron que la diferencia se basa en el sistema que emplearán los observadores de ambos márgenes del canal

No hay señales del 'Surveyor-4'

Una explosión lo podría haber destruido cuando alunizaba

PASADENA, (California), 17 (UPI). — Una explosión puede haber destruido al explorador Lunar "Surveyor-4" apenas dos minutos y medio antes de realizar un descenso amortiguado sobre la superficie del satélite.

Un portavoz del Lavoratorio de propulsión a reacción, que dirige el experimento, declaró que "la teoría de la explosión" constituye la explicación más plausible de por qué se perdió el contacto radial con la tierra cuando el aparto se encontraba a unos 11 kilómetros de la luna, avanzando a una velocidad de casi 500 kilómetros por hora.

Antes de interrumpirse la transmisión, el "Surveyor" parecía navegar normalmente y se dirigía a su objetivo en la superficie selenita el "Sinus Medii". La misión del aparato, como la de los tres similares que lo precedieron, era determinar el lugar más adecuado para el descenso futuro de los astronautas norteamericanos.

El portavoz declaró que la cosmonave había tomado la posición necesaria para el descenso y que su poderoso retrocohete de freno se encendió en el momento previsto, a unos 85 kilómetros de de la superficie lunar. El cohete debía reducir la velocidad de navegación del "Surveyor", que era de unos 9.500 kilómetros por hora, a unos 400 kilómetros horarios.

El "freno" espacial funcionó normalmente durante 40 segundos pero de pronto se perdió todo contacto radial con la cosmonave, apenas dos segundos antes que terminara la combustión del retrocohete. Poco después debían entrar en funciones tres pequeños motores a cohete, para reducir aún más la aceleración del aparato y efectuar el descenso amortiguado en la Luna.

El Surveyor-4 debía llegar anoche a la superficie selenita, a las 7.05 P.M. hora del oeste de Estados Unidos para transmitir fotografías de la Luna a la Tierra y constatar la consistencia del suelo lunar con su pequeña pala automática. El "Surveyor-3" cumplió con éxito tareas similares en abril último.

El director del programa, Howard Haglund, declaró que los técnicos del laboratorio en la estación rastreadora de Goldstone en el desierto californiano de Mojave, reanudarán esta tarde a las 5 y 25 las tentativas de establecer contacto con el aparato.

Haglund también informó que han designado varias comisiones para investigar todos los aspectos de la operación iniciada el viernes último, cuando la cosmonave fue disparada desde Cabo Kennedy.

Acción bélica en Survietnam

Tropas norteamericanas atacaron a norvietnamitas en la línea divisoria

SAIGON, 17 (UPI). — La infantería de marina norteamericana anunció hoy que dio muerte a 263 comunistas en varias fuertes batidas a lo largo de la frontera que divide a ambos Vitnam.

Un batallón de la infantería de marina concluyó una operación que duró dos meses en las tupidas selvas de las montañas, dando muerte a 206 norvietnamitas en esa vital región del noroeste de Vietnam del Sur. La infantería sufrió 52 muertos y 255 heridos, según un vocero.

Otros infantes mataron a 57 comunistas en los últimos tres días en una ofensiva a lo largo del extremo meridional de la zona desmilitarizada, con la pérdida de cuatro soldados y 99 heridos.

Ambas ofensivas tenían como propósito anular las posiciones de ataque comunistas. Los norvietnamitas mantienen unas cinco divisiones listas para iniciar una ofensiva hacia el sur.

Por otra parte, los bombarderos B-52 de la fuerza aérea atacaron posiciones comunistas en muchas regiones de Vietnam meridional desde el extremo norte hasta los suburbios de Saigón, unos 725 kilómetros al sur. Portavoces militares manifestaron que los aviones a reacción norteamericanos también volaron sobre Vitnam del Norte destrozando las vías de abastecimiento e infiltración.

Bombardeo por error

SAIGON, 17 (AFP).— Dos civiles muertos y otro herido fueron las víctimas de cuatro proyectiles de mortero disparados por una unidad artillera norteamericana que cayeron por error ayer en un pueblo situado a 45 kilómetros al norte de Bien Hoa, anunció la agencia Vietnam Presse.

Otro hecho parecido, ocurrido el sábado, causó la muerte a un soldado estadounidense y tres heridos, con pérdidas "ligeras" en la unidad survietnamita, a seis kilómetros de Bien Hoa.

Pérdidas aéreas de Estados Unidos

MOSCU, 17 (ANSA). — Desde el comienzo de la ofensiva aérea sobre Vietnam del Norte, los estadounidenses perdieron 2.092 aviones.

Así lo señala la agencia "TASS", en un despacho desde Hanoi, citando la agencia de prensa norvietnamita.

Fue condenado un escritor en Checoslovaquia

PRAGA, 17 (ANSA). — El escritor Jan Benes, condenado anteayer a cinco años de prisión, fue considerado culpable de actividades subversivas por haber publicado en un diario de refugiados expresiones contrarias al régimen.

Así lo anuncia la agencia oficial checoslovaca "Ceteka", precisando que a esta acusación se añadió la de intento de estafa, "por haber tratado vender como obra de Toulouse Lautrec un cuadro falso".

Sin embargo el principal inculpado en el proceso contra Benes era el locutor de "Radio Europa Libre", Pavel Tigrid, actualmente ciudadano norteamericano y jefe de redacción del periódico que publicó las consideraciones de Benes.

China denunció el tratado entre Rusia y Norcorea

MOSCU, 17 (UPI). — China comunista dio hoy un paso más hacia la ruptura formal de relaciones diplomáticas con la Unión Soviética al denunciar el tratado marítimo suscripto con este país y Corea del Norte.

Una nota entregada a la Cancillería soviética dice que el gobierno de Pekín ha resuelto retirarse del convenio tripartito sobre asistencia a los buques y aviones en dificultades en alta mar. La decisión china podría afectar a los numerosos buques soviéticos que navegan frente a las costas de ese país para conducir armas y otros abastecimientos a Vietnam del Norte.

En Hong Kong fueron allanadas sedes comunistas

Muchas detenciones se han practicado

HONG KONG, 17 (UPI). — La policía de esta ciudad allanó hoy otras dos sedes comunistas y ocupó una gran variedad de armas, incluso lanzas y barras de hierro.

Este es el quinto día de batidas de la policía y unidades del ejército británico en su campaña contra la agitación comunista dentro de esta colonia británica.

Tres personas fueron detenidas durante la acción de hoy contra esos edificios del sector de Pokulham, en la isla de Hong Kong. Más de 800 agitadores han sido apresados desde que comenzó la serie de allanamientos el jueves.

Dirigentes comunistas exhortaron hoy a una nueva campaña de violencia contra el gobierno británico en vista de las batidas y las detenciones en masa.

Los comunistas locales también recibieron una declaración de apoyo de China comunista en la que se les encarece "continuar resueltamente la batalla con esfuerzos redoblados". El editorial de ayer del diario popular de Pekín también prevenía que "Los 700 millones de habitantes chinos vigilan de cerca" la situación de Hong Kong.

EXPULSARON DE BIRMANIA A UN PERIODISTA CHINO

RANGUN, 17 (AFP). — El corresponsal en Birmania de la agencia Nueva China, Yu Ming Sheng, que fue objeto de una medida de expulsión por parte de las autoridades birmanas, abandonó hoy Rangún con destino a Kung Ming a bordo de un avión chino. La marcha del periodista dio lugar a una manifestación de simpatía por parte del encargado de negocios chino y de una cincuentena de ciudadanos chinos que se congregaron en el aeropuerto.

Incendióse en E.U. una cárcel

Perecieron carbonizados 37 presos y otros 6 resultaron heridos de gravedad

JAY, Florida, 17 (AFP). — Treinta y siete presos perecieron carbonizados y otros seis resultaron gravemente heridos en un incendio que asoló anoche el campamento penitenciario de Jay, en el estado de Florida.

De las cincuenta y una personas que se encontraban en el establecimiento penitenciario sólo ocho pudieron escapar a las llamas.

Los rescatados fueron transferidos inmediatamente a la prisión del condado de Santa Rosa.

El incendio fue provocado por la ruptura de un conducto de gas tras una disputa entre prisioneros que se produjo en el interior de un barracón, según se ha anunciado oficialmente. El gas se inflamó instantáneamente al contacto con una lámpara fluorescente que resultó destruída.

Según las autoridades, el siniestro se declaró a las 21.42 local. El campamento penitenciario estaba compuesto por barracones de madera, lo que explica l rapidez con la que se propagó el fuego.

Paul Skelton, director adjunto del establecimiento, no consigue explicarse a pesar de todo como los detenidos no pudieron escapar a tiempo de las llamas, en efecto, las ventanas de los barracones carecen de barrotes, lo que permite saltarlas con relativa facilidad.

Los equipos de salvamento llegaron rápidamente de la base aeronaval inmediata de Whitig Field. Tres unidades de intervención especializadas en la lucha contra incendios llegaron al mismo tiempo que el único doctor de Jay, quien hizo hospitalizar a los seis heridos de la catástrofe.

Jay es una pequeña localidad rural de 5.000 habitantes situada al extremo noroeste de la Florida, en las cercanías de Alabama.

Los objetivos del viaje del Papa a Turquía

CIUDAD DEL VATICANO, 17 (UPI). — El Papa Paulo VI que el sábado anunció que viajará a Turquía el 23 del corriente en visita de dos días, aguarda hoy informes de los diplomáticos del Vaticano en Estambul sobre los preparativos de su nuevo peregrinaje.

Los monseñores Paul Mercinkus, de Estados Unidos, y Pasquale Macchi, de Italia, ambos altos funcionarios del Vaticano, se trasladaron a Turquía al hacer el Papa su anuncio de que irá a Estambul y Efeso —el lugar donde la Virgen María pasó sus últimos días. La misión de los prelados fue ayudar a organizar el programa del Papa. Se cree que elevarán un informe sobre su labor en el curso de esta semana.

El propósito del viaje del Papa —el quinto en sus cuatro años de reinado como pontífice— es triple: discutir el tema de la unidad entre las Iglesias Católicas y Ortodoxa Griega con el patriarca de esta última en Constantinopla Athenagoras; consultar sobre el futuro de los lugares sagrados de Jerusalén con el patriarca, y visitar Efeso.

MAS DESORDENES RACIALES EN EE. UU.

Se produjeron en Plainfield, a 20 kilómetros de Newark, provocando una muerte y más de 20 heridos

NUEVA YORK, 17 (ANSA). — Un agente de policía blanco fue muerto anoche por un grupo de jóvenes de color en la ciudad de Plainfield, a unos veinte kilómetros de Newark, donde días pasados se produjeron violentos desórdenes raciales.

El balance de los choques en Plainfield —comenzados el sábado pasado— es de un muerto y veinte heridos.

Los desórdenes prosiguieron durante toda la noche. Manifestantes negros incendiaron y saquearon algunos negocios.



Una mujer herida en los recientes incidentes raciales en Plainfield (Nueva Jersey), es socorrida por una persona no identificada (*Radiofotografía United Press*).

El agente muerto, John Gleason, había tratado de detener a un negro que estaba forzando la entrada de un negocio, provocando la indignación de unos treinta jóvenes que se encontraban en las cercanías. Al procurar defenderse, el agente hirió de un tiro a un niño negro, lo que produjo la violenta intervención de los jóvenes de color que golpearon a Glasson hasta matarlo.

Tanto Plainfield como Newark se encuentran en Nueva Jersey.

Veinticinco muertos y 1.300 heridos es hoy el balance de seis días de desórdenes raciales en Newark, la ciudad del estado de Nueva Jersey donde también anoche se verificaron violencias.

Otros brotes de violencia racial

NEWARK, 17 (UPI). — Se informó hoy que además de Plainfield, hubo brotes de violencia racial durante la noche en Montclair y Jersey City; sin embargo, la situación peor y más peligrosa era la de las calles de esta ciudad.

"No parece mejorar", declaró el alcalde Hugh D. Addonizio a primera hora de hoy. "Los francotiradores están más activos que antes. Ha habido mucha más actividad".

Más de la mitad de la ciudad se encuentra sitiada, casi toda rodeada por alambradas de púas y barreras de madera. El toque de queda desde las diez de la noche a las seis de la mañana se aplicó sin excepción, pero ello no bastó para impedir la acción de los tiradores emboscados.

A última hora de anoche, Michael Pugh, de 12 años de edad, fue muerto por un disparo cuando salió a la puerta de su casa para depositar un envase de basura en la acera.

La lucha comenzó el miércoles. Para la noche del jueves, los saqueos e incendios intencionales eran tan graves que la policía municipal se vio imposibilitada de afrontar la situación y tuvo que recurrir al gobernador Hughes para que enviase la Guardia Nacional y la policía del Estado.

A rebeldes en Nigeria atacan

Tropas federales reocuparon Ogoja y se acercan a la capital Enugu

LAGOS (Nigeria), 17 (UPI). — Tropas del gobierno central afirmaron hoy que han conquistado y controlado la población sudoriental de Ogoja y que se acercan a Enugu, la capital de la región oriental secesionista.

Al mismo tiempo, la radio de Enegú afirmó que las fuerzas orientales tendieron una emboscada a una formación de tropas del gobierno y que "recuperan terreno perdido".

La radioemisora también manifestó que aldeanos derribaron a tiros a un avión que había atacado su población, pero no lo identificó.

El gobierno central reiteró su enérgica advertencia de que a menos que el pueblo de la región oriental desautorice el régimen separatista del teniente coronel Odumeguu Ojukwu y concluya la actual confrontación, "millones más" de personas serán afectadas.

La anterior censura de noticias militares por parte de la radio de Enugú fue interpretada aquí como indicio de división dentro del régimen de Ojukwu.

Los detalles de la lucha iniciada hace dos semanas no abundan, pero el gobernante de Nigeria, mayor general Yakubu Gowon, manifestó que las tropas del gobierno central avanzan con poca o ninguna resistencia.

Los últimos despachos llegados a Lagos dicen que las tropas se hallan a menos de 65 kilómetros de Enugú, la trolera oriental y jefatura de capital de la rica región petrolera oriental y jefatura de la "República de Biafra", que se declaró independiente el 30 de mayo bajo la dirección del teniente coronel Odumeguu Ojukwu.

Voceros del gobierno central dijeron que las fuerzas de Biafra están "desorganizadas", pero según otras fuentes, prosigue la lucha sangrienta cerca de la ciudad universitaria de Nsukka.

Se tiene entendido que los extranjeros abandonan la región en grandes números. Mas de dos mil ciudadanos británicos recibieron órdenes de retirarse del lugar.

Los indicios de división entre los dirigentes orientales aumentaron cuando la radio de Enugú, portavoz oriental, censuró todas las noticias sobre la situación militar. Es esta la primera vez que la radio excluyó todo informe sobre la lucha.

En su lugar, la radioemisora hizo referencia a los "colaboradores", entre algunos oficiales del alto mando, y les responsabilizó por la pérdida de Nskka.

La radio también exhortó a todos los tribeñosibos a aplicar la política de tierra arrasada contra las fuerzas invasoras del gobierno central. Agregó que todos los comestibles y agua que caigan en manos de las fuerzas del gobierno central deben estar envenenados.

El presidente de Bolivia disolvió el frente político

LA PAZ, 17 (UPI). — El presidente, general René Barrientos, anunció la disolución del frente político que lo llevó al poder e inició gestiones para reorganizar su gabinete.

La decisión se produjo después de una semana de inquietud política originada, en parte, por las acciones Castro comunistas en el país y la intervención del ejército en los grandes yacimientos mineros para, según se informó, impedir la insurrección izquierdista contra el gobierno.

Barrientos dijo que el llamado Frente de la Revolución Boliviana, coalición de partidos menores que lo llevó al poder en las elecciones del 3 de julio del año pasado, queda disuelto.

EnE.U. pararon los ferroviarios

Millares de trabajadores no han podido concurrir a sus tareas

WASHINGTON, 17 (UPI). — El cese de tareas dispuesto por el gremio ferroviario se ha efectivizado.

Millones de pasajeros, tanto los que proyectaban viajes de larga distancia como quienes normalmente utilizan el tren para dirigirse a sus tareas en las ciudades, quedaron inmovilizados por la huelga a lo largo y ancho del país.

En menos de 24 horas, el 95 por ciento del sistema ferroviario nacional quedó paralizado, dejando inactivos a 700.000 ferroviarios amenazando hacer lo mismo con centenares de millares de trabajadores que dependen de los ferrocarriles para el transporte de materia primas y artículos elaborados.

General Motors, la empresa más grande del mundo, anunció ya que se vería obligada a cerrar sus puertas de ensamblaje en menos de una semana si la huelga no ha sido solucionada para entonces.

Un portavoz de la industria ferroviaria dijo que por lo menos 27 líneas quedaron totalmente paralizadas, otras operan parcialmente y las restantes pararán en las próximas horas.

Las consecuencias financieras de esta huelga, que amenazan ya con llevar a la quiebra a una de las líneas —la de New Haven—, significan una pérdida de 35 millones de dólares diarios para la industria directamente afectada por el paro.

Desde los alrededores de ciudades como Nueva York, Chicago, Filadelfia y Boston, hasta medio millón de residentes tuvieron que apelar a los subterráneos, ómnibus o automóviles privados para dirigirse a sus ocupaciones urbanas, planteándose la amenaza de gigantescas congestiones de tránsito.

LAS REFORMAS AGRARIAS EN CHILE APLICAN

SANTIAGO DE CHILE, 17 (UPI). — Más de 100.000 campesinos chilenos pasaron hoy a convertirse en terratenientes al entrar en vigor la ley de reforma agraria firmada ayer por el presidente Eduardo Frei, con el objeto de acelerar la [illegible] económica de los agricultores.

La fecha para la creación de los nuevos 100.000 propietarios, sin embargo, está fijada a seis años desde la promulgación de la ley y el [illegible] puedan [illegible] grandiosos en la [illegible] antes de 15 años. No obstante, habrá un período de transición hasta que el propietario potencial reciba las tierras que se asignen. Primero deberá residir durante dos años en un "asentamiento" de la reforma agraria. Se aplicarán modernos métodos de agricultura y el titular deberá decidir por votación si desea seguir trabajando la tierra por sí mismo o formar parte de una cooperativa.

Los monárquicos del Yemen han anunciado éxitos

Ocuparon la ciudad y puerto de Maidi

YEDDA (Arabia del Sur), 17 (AFP). — Las tropas monárquicas del Yemen ocuparon la ciudad y el puerto de Maidi en el mar Rojo, anunció hoy un comunicado [illegible] del cuartel general del Imán Badr.

Desde hace por lo menos tres meses, ésta es la primera indicación de una reanudación de las actividades de las tribus monárquicas en la región norte del Yemen.

El comunicado del Imán Badr puntualiza, asimismo que la llanura costera de Tehama, situada a lo largo del mar Rojo hasta Abs, fue reocupada por las fuerzas monárquicas.

El Imán Badr nombró a Hassan Ismail al Madani, gobernador de la provincia costera de Tehema con sede en Harad.

Esta ciudad fue la sede de la conferencia de la paz organizada en 1965 [illegible] presidente [illegible] Gamal Abdel Nasser y el rey Faisal en Yeddah.

[illegible] instalaciones egipcias del puerto de Maidi han sido intervenidas por las fuerzas monárquicas.

Por radioaficionados se logró el envío de una droga a Paraguay

MILAN, 17 (ANSA). — El llamado de un radioaficionado paraguayo, que pedía una nueva droga que se produce en Milán para un niño de 14 años de su país, en peligro de muerte, fue captado por un aficionado italiano, Roberto Bottino, de [illegible]. Este, se puso en contacto con los [illegible] quienes informaron a los de Milán. Estos, a su vez, se pusieron [illegible] en contacto con la empresa que produce el nuevo específico, quien ordenó por cable a sus representantes en Brasil y Argentina disponer el urgente envío del remedio al niño, que [illegible].

Acuerdo entre E.U. y Rusia para auxiliar a los astronautas

GINEBRA, 17 (UPI). — Estados Unidos y la Unión Soviética llegaron a un acuerdo preliminar para auxiliar recíprocamente a sus respectivos astronautas en caso de peligro según se anunció hoy en esta ciudad.

Dicho acuerdo, que se logró en la subcomisión jurídica de la comisión de las Naciones Unidas sobre la utilización pacífica del espacio ultraterrestre fue [illegible] también por otros 28 países.

Uruguay toma otras medidas

Son de índole financiera y no firmará ningún acuerdo con el FMI

MONTEVIDEO, 17 (AFP). — Uruguay eligió esta semana una línea de independencia económica y no firmará ningún acuerdo con el Fondo Monetario Internacional.

El ministro de Hacienda, Amílcar Vasconcellos, dijo que al rechazar las imposiciones del FMI, no hará de la política social ni tendrá lugar la congelación de salarios que recomendaba dicho organismo financiero.

Pero el camino propio que elige el gobierno uruguayo no significa ruptura con los organismos internacionales de crédito, sino que continuará el diálogo con ellos, concretamente en lo que se refiere a la financiación de la infraestructura del desarrollo nacional.

El ministro Vasconcellos se dirigió anoche a la Nación para anunciar estas decisiones y decir al país que desde ahora debe confiar en sus propias fuerzas para superar la crisis económica que lo agobia desde hace diez años. El ministro pidió el respaldo de todos al gobierno en la actual emergencia.

En un discurso televisado de una hora, Vasconcellos resumió la nueva política adoptada en los siguientes conceptos:

—La liberación económica no vendrá de afuera. Nadie dará nada sin una contraprestación. Uruguay debe llamar en su propio esfuerzo.

—El gobierno no pretende terminar con la crisis en corto plazo, pero "vamos a pelear". "No se puede detener un bote en medio de la corriente, sino timonearlo hasta puerto".

—Nada de volver a etapas superadas: ni al dirigismo de una década atrás, ni al liberalismo de los últimos años, que escondía otro dirigismo. La próxima ley cambiaria y monetaria tendrá un sentido finalista y buscará la recuperación del país por medios adecuados a la realidad nacional.

En cuanto a las medidas inmediatas, el ministro de Hacienda fue poco concreto, sobre todo en lo que respecta a procedimientos y fechas. Está ahora vigente, en efecto, una ley cambiaria y monetaria que hace al gobierno depender de su derogación por el Parlamento, lo que impidió al ministro ser más explícito.

Mientras tanto, según Vasconcellos, el gobierno tratará de imponer las siguientes normas:

—Funcionamiento de dos mercados cambiarios, uno comercial y otro financiero. Quedan abiertos a partir de hoy, después de diez días de suspensión de todas las operaciones cambiarias y de las importaciones.

—Todas las divisas del comercio exterior funcionarán a través del mercado comercial administrado por el Banco Oficial, incluso las provenientes de exportaciones no tradicionales, que hasta ahora se comercializaban en el mercado libre.

—La paridad del dólar en ese mercado surgirá de dos factores: precios internacionales de los productos básicos de exportación, principalmente lana y carne y costos de importaciones, especialmente materias primas. De los mismos factores dependerán las detracciones que sustraerá el gobierno de las exportaciones.

—El producto de las exportaciones será volcado íntegramente en atender las importaciones básicas. Apenas alcanzarán para tal fin, por lo cual las importaciones serán restringidas al máximo.

—Las obligaciones internacionales serán atendidas con el ahorro público y, en último término, con la venta de oro. Desde el miércoles próximo estará abierto un fondo patriótico de ahorro. El ministro de Hacienda hizo un vibrante llamado al sentimiento patriótico de ahorristas y atesoradores que desde años atrás vienen acumulando divisas extranjeras y monedas de oro.

—El déficit fiscal no será atendido, como aconseja el FMI, a base de un gran salto en tipo de cambio, sino que será reabsorbido perfeccionando la recaudación de impuestos.

Una comisión estudiará la defensa de la producción nacional contra tratos discriminatorios en el extranjero y las medidas para aplicar el principio de reciprocidad.

Acusó al gobierno de Cuba un dirigente negro de la Unión

NUEVA YORK, 17 (UPI). — Un dirigente nacionalista negro de Estados Unidos que residió en Cuba y ahora vive en Pekín acusó al gobierno del primer ministro Fidel Castro de falsificar su boletín informativo para lanzar un "depravado ataque difamatorio" contra China comunista.

POR ESPIONAJE HAN ARRESTADO A UN SURCOREANO

SEUL, 17 (AFP). — El surcoreano Chung Sungbai, que trabajó en el servicio de documentación de la presidencia del Consejo en París, fue acusado de formar parte de la organización pro comunista descubierta aquí recientemente y que recibía sus directivas de Berlín este, se anunció hoy oficialmente.

Un hombre pasó 45 días en una caja bajo tierra

La experiencia se realizó en E.U.

LEESVILLE (Carolina del Sur), 17 (UPI). — ¿Qué haría un hombre al volver a la luz después de estar enterrado vivo durante 45 días?

No hay muchas personas en condiciones de responder a esta pregunta, ciertamente, pero es probable que reaccionara lo mismo que W. C. Whitman anoche.

"Lo primero que voy a hacer es tomarme un buen trago", dijo inmediatamente después de ser retirado de una caja en la que vivió bajo tierra desde el 2 de junio pasado.

Whitman volvió a la luz a los 45 días, tres horas y 10 minutos de haber sido enterrado bajo dos toneladas de basuras a una profundidad de 1,80 metros en un cajón un poco más grande que un ataúd verdadero.

Lo curioso es que pesaba unos tres kilogramos y medio más que el día en que inició la prueba, pero su piel tenía un color tiza y sus piernas temblaban mientras unas 5.000 personas lo rodeaban para observarlo de cerca.

Whitman respiró luego profundamente al sentir el frío de la noche, se dirigió a una casa próxima y revisó sus planes para los próximos días.

Explicó seguidamente que tiene mucho que hacer con el patrocinador de su experiencia, Pat Linder, además de limpiar su casa y preparar notas sobre la prueba para los funcionarios de la defensa civil.

Todos los apuntes que hacía diariamente serán entregados a las autoridades "porque ellas podrán utilizarlas si alguna vez se lanza la bomba", comentó Whitman.

Su "ataúd" medal casi permanencia bajo tierra era de 31 días. Whitman superó esa marca el tres del corriente mes.

LOS DIRIGENTES DE LA CGT SE REUNIRAN EL 25

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — Los dirigentes Nelio R. Ona, Armando Canziani, Andrés N. Franco, Miguel Fernández, Heraclio Sosa y Angel Estévez, integrantes de la mesa nacional provisoria de las 62 Organizaciones únicas, negaron tener conocimiento oficial o extraoficial de una reunión cumbre de nucleamientos, solicitada por los gremios independientes, para decidir el futuro de la central obrera.

Por su parte, dirigentes responsables de los independientes, consultados sobre el particular, también manifestaron desconocer a los dirigentes integrantes de dicha mesa provisoria.

La unidad, dijeron los independientes, fue lograda en tratativas a nivel de dirigentes de primera línea; si ella ha de continuar será decidido también en ese nivel.

Se plantearon divergencias

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — Ha sido citada para las últimas horas de la tarde, la comisión delegada del Comité Central Confederal para la dirección y administración de la central obrera.

En la fecha serán consideradas la actual situación del movimiento obrero argentino, la entrevista mantenida por la C.G.T. de Catamarca encabezada por el Sr. Isauro Molina y la comisión intersindical presidida por el Sr. Gerardo Covaro con el presidente de la Nación y la situación derivada de la falta de reconocimiento oficial, que imposibilita el tratamiento a nivel nacional de los urgentes problemas de los trabajadores.

Además, será considerada la solicitud de numerosas organizaciones confederadas de dar traslado al Comité Central Confederal —organismo que asumió la conducción de la central obrera por acefalía total de su consejo directivo—, de los urgentes problemas porque atraviesan los sectores industriales y de la administración pública.

Uno de los criterios existentes consiste en la posibilidad de convocar a una reunión de secretarios generales de gremios confederados. Sin embargo, importantes sectores gremiales se oponen a dicha convocatoria por entender que la conducción de la central obrera se encuentra en manos del Comité Central Confederal y que el plenario de secretarios generales no es un cuerpo estatutario y sólo puede tener carácter consultivo, dado que carece de facultades resolutivas.

De esta manera, marginando los estatutos —expresan— es cada vez más remota la posibilidad de un reconocimiento oficial que posibilite la reanudación del diálogo con las autoridades.

Se descarta que la convocatoria al Comité Central Confederal, recién se llevará a cabo luego de que se llegue a un acuerdo previo sobre el particular en la reunión cumbre de nucleamientos.

EL MAL TIEMPO HA DIFICULTADO LA AERONAVEGACION

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — La torre de control del plan de vuelos civiles del aeroparque de la ciudad de Buenos Aires informó que, como consecuencia del mal tiempo, si bien el aeroparque se encuentra "operable", la actividad del mismo es muy reducida. Se notan demoras en partidas y llegadas de máquinas, muchas de las cuales no se han producido de acuerdo con el horario establecido.

Agregó el informante que el viento es el factor climático que incide en tal inactividad, ya que, dentro de la zona, las ráfagas van de 22 a 32 nudos de velocidad.

La nave-escuela "Libertad" inicia su viaje el 20

Irán cadetes de los últimos cursos

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — A bordo de la fragata escuela "Libertad" se realizó una conferencia de prensa durante cuyo transcurso el comandante de la nave, capitán de fragata Oscar Montes, informó acerca del viaje —quinto de la nave— que el próximo jueves a las 15 iniciará desde la Dársena A de Puerto Nuevo, llevando a su bordo 124 cadetes del cuarto y quinto año de la Escuela Naval Militar, pertenecientes a las promociones 95 y 96 de dicho instituto de la Armada Nacional.

Navegará 183 días tocando 16 puertos, y el primero será Recife (Brasil); el segundo, Funchal, luego Porstmouth, Bremen, Oslo, Estocolmo, Copenaghue, Ansterdam, Cadiz, Marsella, Génova, Casablanca, Dakar, para entrar en la rada del río de la Plata, el 15 de enero a las 8, donde permanecerá durante 5 días, en cuyo lapso los cadetes rendirán sus exámenes finales, entrando al puerto de Buenos Aires el 20 de enero de 1968.

La ceremonia de despedida será presidida por el presidente de la Nación, teniente general Juan Carlos Onganía, y se realizará el 20 a las 10 y 30.

Sigue el paro en un establecimiento tabacalero en B. As.

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — Continúa el paro iniciado hace quince días por los obreros y empleados de la Sociedad Anónima Tabacalera Industrial S.A.T.I., ubicada en José Pedro Varela 5451.

La medida de fuerza se realiza debido a que se les adeudan cuatro meses de sueldo y otros beneficios sociales.

Asimismo, la entidad gremial efectúa intensas gestiones para solucionar el diferendo.

La UN ayuda a Brasil en la producción de petróleo

Por Louis HALASZ

Naciones Unidas, julio de 1967

La producción de petróleo en Brasil ha aumentado en más de diez veces en los últimos quince años, pero eso no cubre más de la cuarta parte de su necesidad interna. Además, la demanda se doblará, probablemente, dentro de los próximos quince años. Estos fueron las conclusiones del Seminario Latinoamericano del Petróleo, llevado a cabo en Santiago de Chile bajo los auspicios de la Comisión Económica de la UN para América latina.

El gobierno de Brasil decidió hacer algo en torno al problema. Sabiendo que la mayor necesidad es la creación de un nuevo centro científico de exploración del petróleo, pidió a las Naciones Unidas que enviaran un experto para efectuar consultas con el organismo estatal brasileño del petróleo (PETROBRAS). La UN accedió: su experto viajó a Brasil y después de una estada de tres meses, visitó recientemente las oficinas centrales de la UN en Nueva York.

La experta es una dama francesa de 64 años, Mme. Yvonne Gubler, de París. La idea de que una mujer trabaje en ese campo de la investigación podría parecer poco usual, pero los expertos de la UN estaban seguros de que Mme. Gubler podría traer cuatro décadas de experiencia, ya que es conocido su trabajo en el terreno de geología petrolífera, su experiencia en la dirección de laboratorios geológicos en Francia y en Marruecos y su participación en siete sociedades científicas francesas e internacionales.

Mme. Gubler, conversando con los periodistas, dijo que cuando llegó a Brasil sabía que PETROBRAS tenía buenos equipos y facilidades para operar. Sin embargo, en términos de investigación para la exploración hubo dos problemas. Uno de ellos fue que la mayoría de as técnicas de exploración fueron modeladas después de la experiencia brasileña con los terrenos que tenían la mayor producción del país, y esas técnicas no se podrían adaptar a nuevas áreas de exploración; así que fue necesaria la creación de un centro de investigaciones capaz de aplicar modernas técnicas en una variedad de campos. El segundo problema fue que la agencia de investigaciones central de PETROBRAS se concentraba en gran medida en la refinación antes que en la exploración.

Pero ahora PETROBRAS ha encarado ya la exploración. La Cuenca del Amazonas, en particular, ha sido objeto de exploraciones. Sin embargo, estos logros, aunque prometedores, revelaron que las perspectivas seguirán siendo poco económicas en un futuro cercano. Mme. Gubler declaró que las áreas alejadas del mar, a lo largo de las rompientes, ubicadas cerca de regiones productoras, hacia el interior, tales como Salvador, parecen ser más económicas en cuanto a la exploración y desarrollo.

Mme. Gubler, conversando respecto a sus experiencias brasileñas, no demostró la edad que tiene. Sus actividades prueban su vitalidad juvenil y su interés científico por sobre todas las cosas. Llegando ahora a su hogar en París ya ha reasumido sus funciones en el Instituto Francés del Petróleo, con el cual está asociada desde hace más de veinte años.

LA LLUVIA CAUSO INCONVENIENTES EN LOS TELEFONOS

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — La lluvia caída desde la víspera ha provocado algunos inconvenientes en los cables subterráneos de las líneas telefónicas, por lo cual algunas centrales del gran Buenos Aires presentan fallas técnicas.

Entre las estaciones prácticamente incomunicadas se halla la de Ezeiza.

Fue recordada la la memoria del Dr. C. Pellegrini

Homenaje del Banco de la Nación

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — Con motivo de cumplirse en la fecha un nuevo aniversario del fallecimiento del Dr. Carlos Pellegrini, el Banco de la Nación realizó esta mañana sendos actos en homenaje a su memoria.

El titular de la citada institución bancaria, Ing. agrónomo Saturnino Llorente y los miembros del directorio, colocaron a las 10 una ofrenda floral en el mausoleo que guarda los restos del ex presidente de la República, en el cementerio de La Recoleta.

Postergóse un viaje al sur organizado por Gas del Estado

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — El mal estado del tiempo en la ruta aérea, motivó que fuera postergada —posiblemente para el lunes venidero— el viaje hacia el sur organizado por Gas del Estado, donde estaban invitados un grupo de periodistas.

La partida de ellos hacia Comodoro Rivadavia para visitar instalaciones de la citada empresa estatal, debía producirse esta mañana a las 8.

Los directores de centros psiquiátricos se han reunido hoy

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — En la cátedra siquiatría del hospital nacional "José Borda", Vieytes 375, se realizó hoy, a las 9.30 una reunión de directores y jefes de servicios de hospitales dependientes del Instituto Nacional de Salud Mental, para concretar detalles de la reorganización de establecimientos siquiátricos.

LA LEY DE LA POLICIA FEDERAL HAN REFORMADO

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — Por decreto [illegible] se modifican los incisos 2, 7, 8 y 9 del artículo 186 de la Policía Federal, en la forma siguiente: Inciso 2: "tener como edad mínima 17 años cumplidos en el año de inscripción y no más de 23 y ser de estado civil soltero". Inciso 7: "haber aprobado el tercer año como mínimo de estudio secundario en establecimientos nacionales para cualquiera de los escalafones, preferentemente en escuelas industriales, para el de comunicaciones". Inciso 8: "el curso de cadetes podrá integrarse con aspirantes provenientes del personal de la institución que acrediten buena conducta, dedicación, asistencia y aptitudes profesionales, quedando sujetos a las mismas condiciones previstas para los demás aspirantes". Inciso 9: "ese personal que se incorpore como cadete deberá renunciar al cargo tras aprobar el curso preparatorio".

Han creado el parque "Los Caldenes" en la Pvcia. de La Pampa

SANTA ROSA, 17 (Télam). — Por decreto 1128/67, el Poder Ejecutivo provincial creó el parque provincial "Los Caldenes" en la fracción de campo ubicada en la sección III, fracción "A", lote "B", departamento Toay, de esta provincia, con el objeto de preservar, fomentar y explotar racionalmente este recurso natural, es decir, ordenar el ambiente natural para un mejor desarrollo de la fauna (ciervos, faisanes, etc.), y su explotación mediante prácticas racionales de caza. Idéntico temperamento se deberá adoptar con la flora existente (masa arbórea, arbustiva y herbácea).

A su vez el Departamento Provincial de Turismo, dependiente del Ministerio de Gobierno y Obras Públicas, tendrá a su cargo todas aquellas tareas que según indica el decreto número [illegible] posibiliten el acceso al parque, seguien la actividad hotelera, comercios, servicios públicos, etc., sugieran las medidas pertinentes, propongan lugares de descanso, orienten a los turistas, etc., y así aseguren la canalización del turismo al parque provincial "Los Caldenes", brindando a los mismos las máximas comodidades y seguridades en cuanto a transporte, hospedaje, horarios, etc.".

Una declaración sobre medicina

Diose a conocer la Carta Médica al finalizar el congreso del ramo

CORDOBA, 17. — Como declaración final, el Octavo Congreso de Medicina Social realizado en Villa Carlos Paz, dio a conocer la "Carta Médica de Córdoba 1967" que dice: "El mundo vive una revolución que tiende a transformar las actuales estructuras económicas, sociales y políticas. Ella adquiere distintos aspectos y alcanza diversos niveles. Latinoamérica, impulsada por la insatisfacción de las necesidades de la población rápidamente creciente, procura transformar su fisonomía colonial, su dependencia económica, la desigualdad social, para alcanzar los niveles que sus riquezas naturales y la capacidad de su pueblo pueden y deben procurarle.

"Argentina como integrante de este continente, con problemas comunes, no puede permanecer ajena a este proceso de revolución. El nivel de sus índices socio-económicos y sanitarios no está en relación con los grandes adelantos científicos y técnicos ni con las demandas de las clases sociales que están excluidas de los consumos fisiológicos por una estructura social defectuosa. Tampoco satisface la progresiva toma de conciencia de los técnicos de la salud cuya acción específica está trabada por los mismos factores anacrónicos emergentes de esa estructura.

"El médico argentino percibe la crisis a través de las contradicciones entre la real demanda cuantitativa de sus servicios y las necesidades de la población; entre la calidad de sus atenciones y los niveles de progreso de las ciencias médicas; entre la orientación exclusivamente emotiva de su labor y la exigencia preventiva y promotora de la salud de la medicina moderna; entre las dificultades de su ejercicio profesional y de la estabilidad de sus posiciones y remuneraciones y su seguridad social frente a la importancia de su función en la sociedad.

"Su creciente comprensión de que la salud depende de las condiciones de vida y de trabajo del individuo y la colectividad, por ende de la importancia de los factores socio-económicos en la determinación de las enfermedades así como en las formas y alcances del ejercicio profesional le hacen entrever que sus propias reivindicaciones sociales o profesionales habrán de satisfacer en el marco y a medida de la satisfacción de las necesidades de salud de la población. De allí comienza a adquirir conciencia de su papel como factor de desarrollo económico y social.

Las organizaciones médico-gremiales avanzada de este pensamiento médico mientras promueven una profundización en el estudio de la problemática médico gremial y sanitaria deben lograr el progresivo esclarecimiento de los médicos buscando los medios y niveles adecuados para transmitir los resultados de tales estudios y motivar la necesaria participación del conjunto de profesionales en preparación de los cambios de actitud necesarios para un camino de progreso.

"Con la integración viva de las pautas expuestas en el quehacer profesional, en el contexto de un difícil proceso de organización social de las atenciones médicas que tengan real y ponderada cuenta de las necesidades de la salud de la población, y todo ello en el marco de los cambios de estructura que el país necesita para su efectivo desarrollo, será posible avanzar hacia un progreso sanitario con la consecuente jerarquización de la vida profesional".

Principales recomendaciones

Entre las recomendaciones aprobadas figura una referida al precio de los productos farmacéuticos, expresándose que la incidencia de estos gastos alcanza, aproximadamente, al 40 por ciento del total de gastos para la salud.

Se alude que en el último año se ha operado un aumento en los precios de los medicamentos del 65 por ciento, y se recomienda la creación de un índice nacional de medicamentos (vademecum), tendiente a limitar efectivamente el excesivo número de productos farmacéuticos y a destacar en el mismo los productos de menores precios.

Con relación a los intentos de establecer el arancelamiento hospitalario por servicio con el actual sistema estatal de administración, el congreso declaró que "dicho sistema no contempla las aspiraciones sociales, profesionales y técnicas del sector salud ni tampoco constituye una solución efectiva a la financiación de la salud". Se expresa que "en las actuales condiciones socio-económicas del país, el arancelamiento hospitalario o cualquier otra imposición al consumo de servicios médicos constituye un nuevo y grave atentado al bienestar de la población por afectar a un sector transitoriamente en déficit físico o inactividad".

La reubicación de ferroviarios

Se inició la racionalización en la empresa Mitre, en Rosario

ROSARIO, 17. — Se inició la aplicación en la esfera local del Ferrocarril Mitre del plan de racionalización administrativa.

Han sido notificados un total de 60 obreros del plantel de maquinistas, fogoneros y conductores, que han quedado "a servicio de órdenes" es decir en disponibilidad, a la espera de nuevo destino.

Pertenecen dichos obreros a talleres ubicados en esta ciudad, Villa Diego, Pérez y Casilda.

Por su parte, el personal ferroviario de locomotoras de la seccional Mitre de La Fraternidad, hizo pública una declaración vinculada con la revisión de tarifas.

Manifiesta que hace pocos días ha observado que las autoridades de la empresa, "llamadas al parecer a la realidad que viven los ferrocarriles, han dispuesto modificaciones relacionadas con la aplicación de costas de traslado. Pero este hecho pierde efectividad al ser parcializados, ya que se toma desde las grandes ciudades hacia el interior, y no desde el interior a los grandes centros urbanos, para posibilitar de esta manera el desarrollo de los ferrocarriles en toda su capacidad como entes transportistas".

Expresa a continuación que "está demostrado que en países como Estados Unidos y Canadá, entre otros, el transporte de cargas se efectúa en un 90 por ciento por ferrocarriles, por estar reconocido que este medio es el más ventajoso, a pesar de los adelantos en materia automotriz". Finaliza manifestando La Fraternidad en su declaración que "en nuestro medio se ha conseguido que los trenes de carga agiliten su marcha y que los productos transportados lleguen con seguridad a destino. Pese a ello, los cargadores no se hacen presentes".

Reunión de la A. de Amigos de Calle Córdoba

ROSARIO, 17. — En la Bolsa de Comercio se realizará en las últimas horas de esta tarde una reunión convocada por la Asociación Amigos de Calle Córdoba.

Concurrirán especialmente invitados los sectores económicos, bancarios y comerciales, a fin de considerar un proyecto destinado a la financiación de importantes obras que se han proyectado realizar en la más tradicional arteria de esta ciudad.

Los problemas de la citricultura

El gobierno de Entre Ríos adoptó dos medidas de índole financiera

PARANA, 17. — Dos decretos acaba de dictar el Poder Ejecutivo de Entre Ríos para solucionar los graves problemas que afectan a la citricultura en la provincia. Por el primero se dispone la suscripción de acciones de la Corporación Entrerriana del Citrus S.A. de Economía Mixta, Industrial, Comercial y Financiera por la suma de $ 270.040.000, completando el capital estatal de 450 millones de pesos.

Por el otro decreto el gobierno de la provincia se hace cargo de la deuda que mantiene la citada corporación con la Caja Nacional de Ahorro Postal emergente del préstamo de 150.000.000 de pesos incluidos los intereses, lo que eleva el importe a $ 173.[illegible].

Edificios para oficinas públicas en Nogoyá

PARANA, 17. — Nogoyá tendrá su edificio destinado a oficinas públicas. El gobierno acaba de firmar el decreto por el cual se adjudican las obras finales a la empresa Rubén J. Lugon, en la suma de $62.899.354,20, de acuerdo al estudio realizado por las dependencias técnicas de las ofertas presentadas en la licitación que oportunamente se abriera.

Estímulo a las industrias

PARANA, 17. — Como consecuencia de lo establecido en el artículo 1o. de la reglamentación de la ley 4644, en virtud del cual se exime de todo impuesto provincial a toda industria que se radique en la provincia, la exención corresponderá también a las industrias que luego de tres años de paralización reanuden sus actividades, salvo en aquellos casos en que la inactividad total o parcial haya derivado de causas fortuitas, como fallecimiento de su principal, juicios sucesorios, estado de convocatoria o quiebra, o transferencia del fondo de comercio o paquete accionario en que el Poder Ejecutivo podrá acordarla dentro de un término menor de paralización, cuando el interés económico lo justifique.

Dichas disposiciones obedecen a los nuevos criterios puestos por el gobierno provincial en procura de salvaguardar y estimular las industrias existentes y a la vez sacar del estancamiento aquellas que por motivos ajenos fueron malogradas.

El precio de la leche en Paraná ha sido aumentado

PARANA, 17. — A partir del 20 del corriente la leche aumentará cuatro pesos por litro, es decir que costará ahora $ 24.

Este aumento lo resolvieron los tamberos, que se reunieron ayer para considerar la situación creada para las explotaciones tamberas por las pérdidas de las pasturas de invierno como consecuencia de las intensas heladas del mes de junio.

Varios productores expusieron los aumentos en los costos de la explotación tambera dados los altos precios que hay que pagar para la compra de alfalfa para el mantenimiento de las vacas de tambo, aunándose los criterios para fijar el aumento citado.

Del aumento de cuatro pesos por litro corresponderán $ 2.50 al productor y $ 1.50 al transportistas.

Disertará el Dr. Alberto Sevilla

PARANA, 17. — El sábado próximo a las 17.30 tendrá lugar un acto en la Asociación Israelita. En la oportunidad disertará el Dr. Alberto Sevilla, prestigioso profesional de Córdoba sobre aspectos de la actual situación en el Medio Oriente.



El gobernador ha de visitar el miércoles la ciudad de Casilda

[illegible] mañana visitará la ciudad de Casilda el gobernador, contralmirante Eladio Modesto Vázquez, prosiguiendo con su plan de contactos personales con localidades y municipios del interior de la provincia. Acompañarán al mandatario todos los integrantes de su gabinete, habiéndose previsto su arribo a Casilda a las 9, oportunidad en que recibirá el saludo de las autoridades locales y representantes de las fuerzas vivas efectuando posteriormente visitas a las escuelas provinciales 485, 466, 488; a la escuela técnico profesional 42, para mujeres, y 11 para varones; a la escuela provincial de comercio Nº 2, escuela normal provincial Nº 2, hospital provincial "San Carlos", al colegio privado "Nuestra Señora de la Misericordia", y a diversos establecimientos industriales y fabriles del lugar.

El gobernador y su comitiva regresarán a Santa Fe el miércoles a las 17.

Centros de Jubilados

[illegible] y [illegible]

El miércoles [illegible] a las 17 se reunirá en el local del [illegible] el Centro de Periodistas y Administrativos Jubilados y Pensionados a los efectos de considerar aspectos referentes a los reajustes de [illegible] y las nuevas escalas jubilatorias aplicadas por el [illegible] nacional. En la oportunidad [illegible] tomará posesión del cargo de secretaria de actas, la Sra. A. López Jordán.

Esperanza: tradición y cambio

(Enviado especial)

ESPERANZA tiene características únicas en el proceso de colonización agrícola argentino, y así lo remarcan los amantes de aquel casi místico proceso que se inicia entre febrero y mayo de 1856, cuando doscientas familias suizas, francesas y alemanas cruzaron en carretas el río Salado y contemplaron por vez primera algo increíble para ojos europeos, a la vez hermoso y opresivo: una ilimitada llanura virgen, salpicada de montes de algarrobo y chañar.

"Las familias que fundaron Esperanza y San Carlos —nos decía el poeta José Pedroni en el atardecer del 14 de julio, mientras algunos miembros de la colectividad disparaban bombas y otros colgaban la bandera tricolor— se diferenciaban de las que se instalaron en Rafaela".

Con indudable gusto recordó que los colonos traían consigo sus maestros, sus profesores de música, y muchos de ellos conocían la literatura clásica y a los enciclopedistas.

Y algo más importante, quizá: el lema que bordea la parte superior [illegible] do municipal —que tiene dos plantas de trigo enmarcando un áncora— reza: "Subdivisión de la propiedad".

Era la expresión de la ideología [illegible]ista que traían de [illegible], villas y ciudades y a la cual se afe[illegible], a despecho de las diferencias religiosas que surgían entre protestantes y católicos.

En las dos secciones de la primitiva "Colonia de la Esperanza" —la del este y el oeste, separadas por la franja de terreno comunal— cada grupo familiar poseyó sus "veinte cuadras cuadradas", y sobre esa base material de igualdad floreció la agricultura, la mística de la democracia comunal y también ese duro apegarse a la tradición de los pequeños propietarios campesinos.

Y aunque años más tarde comenzaron a llegar los "linyeras" —europeos también, pero que con la tierra repartida no tenían más remedio que deambular por chacras y estancias con el atado al hombro, ofertando mano de obra ocasional— en Esperanza la base del cultivo y el cuidado de los animales fue siempre —y lo es ahora— el trabajo familiar.

"Fíjese —nos dijo un técnico de la estación local del INTA— que en todo el departamento Las Colonias el área promedio de cada explotación es de 120 hectáreas, pero que en Esperanza y sus alrededores [illegible] a 60".

Tradición y cambio

[illegible] aquello es el pasado. Y a la memoria de las anchas avenidas de tierra [illegible] por la frescura de los paraísos, de los viajes en volantas y los bailes públicos con acordeones y banderas extranjeras, se supone un pre[illegible] que inficiona y corroe las viejas imágenes.

Primero fue el auge del [illegible] a fines del siglo pasado alguien instaló [illegible] —don Santiago [illegible] en 1897— se le [illegible] en la cara y hasta se lo amenazó con quemarle [illegible]ciones. Sin embargo, la actividad creció y después de la crisis agrícola de la década del 40, el tambo se expandió de un modo intensivo por Las [illegible], Castellanos y toda la zona central de nuestra provincia. [illegible] las cooperativas, [illegible] modos de producción y de tecnificación.

En la década siguiente, la [illegible] dejó de ser un [illegible] del agro. A las firmas tradicionales —[illegible] Meiners y Nicolás Schneider— se sumaron manufacturas de [illegible], metalúrgicas y textiles. "Esa constelación material realmente explosiva", [illegible] un empresario local [illegible] y se frotaba despaciosamente la barbilla.

El prefirió no hablar de [illegible] el lenguaje de la [illegible], de las [illegible] y de las [illegible] y empresarios más jóvenes que se pliegan a los planes del INTA y buscan soluciones a la crisis lechera e industrial que oscurece el horizonte de la tranquila vida esperancina.

El minifundio

El problema del minifundio [illegible] a tocarlo directamente. Es que hay de por medio toda una tradición [illegible] que exalta el [illegible] de la pequeña propiedad. Pero muchos sospechan que si las "veinte cuadras cuadradas" eran algo inmenso en tiempos de la volanta, el caballo y el arado de mancera, hoy ya no constituye —por el avance de la mecanización y la tecnificación— esa extensión (aproximadamente 33 hectáreas) una unidad económica ideal.

La crisis lechera de la región, por cierto, reconoce causas inmediatas: factores climáticos reiteradamente adversos en los últimos años y una drástica disminución del mercado interno nacional para productos lácteos. Pero también es difícil no advertir que aquello que se llama minifundio —cuyo nombre es particularmente desagradable para algunos colonos— disminuye la posibilidad de rotar los cultivos y de introducir mejores máquinas y procesos de organización que son comunes en el ámbito industrial.

Preguntamos si la unificación de varias explotaciones bajo la forma de sociedad de responsabilidad limitada —con su directorio, su cuerpo técnico y sus accionistas— no era una solución viable en un largo plazo, y se nos contestó "que en abstracto quizá sí, ¿pero quién convence al colono?".

Una transformación demasiado radical para quienes todavía habitan casonas de ladrillos de sesenta o más años, flanqueadas por viejas y espaciosos solares, donde coexisten la estanciera color rojo y el televisor con los grandes retratos ovalados del "nono" y la "nona" y los polvorientos arcones que guardan álbumes de Saboya o Alsacia y el primer título de propiedad eminente.

El pago por junio a jubilados de La Capital, inicióse

En la Caja de Jubilaciones y Pensiones de la provincia comenzó en la fecha el pago de los haberes correspondientes a junio último a los jubilados [illegible] en La Capital.

Se abonó esta mañana a los [illegible] en el turno primero; mañana se hará lo propio con los jubilados del segundo y el miércoles a los del tercer turno, siempre en el horario de 8 a 11.

Cabe señalar que el viernes último finalizó el pago de las asignaciones por el mes indicado, a los pensionados provinciales.

Hace una aclaración a sus asociados el Magisterio Católico

En un comunicado, la Asociación del Magisterio Católico de Santa Fe aclara a sus afiliados la posición de un grupo de adherentes, que expresaron su disconformidad con el texto de una resolución que la entidad publicó con fecha 26 de junio de este año.

"[illegible] conocimientos que la entidad posee respecto al origen y procedimientos utilizados —dice— no se tenía la intención de efectuar ninguna aclaración. Pero frente a las reiteradas consultas que se formulan, nos vemos precisados a expresar que hasta la fecha, los firmantes no han enviado su procedimiento a la institución, como hubiese correspondido".

Asimismo, [illegible] disconformes "eran en su mayoría funcionarios del Consejo General de Educación y no supera su número la docena", además de que tal actitud no tuvo "el eco ni la proyección esperada".

Se reunieron esta tarde los decanos de la Universidad

En el rectorado de la Universidad Nacional del Litoral y con la presidencia del rector, Dr. Manuel de Juno, se reunieron esta tarde los decanos de las distintas facultades para tratar:

1o.) Información del rector sobre trámites presupuestarios; 2o.) adecuación del estatuto de la Universidad a la nueva ley orgánica de las universidades nacionales, y 3o.) reestructuración de la Dirección General de Administración de la Universidad Nacional del Litoral.

Están presentes los decanos de las facultades de Ciencias Jurídicas y Sociales, de Ingeniería Química, de Ciencias Médicas, de Ciencias Matemáticas, de Ciencias Económicas, de Filosofía y Letras, de Ciencias de la Educación, de Derecho y de Ciencias Agrarias y el vicedecano de la facultad de Odontología.

Sobre la deserción escolar en el país se dieron cifras

Un boletín estadístico de la Secretaría de Estado de Cultura y Educación, consigna importantes cifras sobre el porcentaje de deserción en materia de educación primaria en el período comprendido entre 1959 y 1965, teniendo en cuenta el número de alumnos matriculados en los distintos años.

De acuerdo con las estadísticas confeccionadas, en todo el territorio del país se inscribieron en 1959, 683.392 alumnos que entraron en primer grado inferior. En 1965 —al llegar al sexto grado— se matricularon 278.009 alumnos. Es decir, que en cifras absolutas desertaron 405.383 alumnos en el período consignado, lo cual implica el 59,3% de desgranamiento y el 40,7% de retención.

La provincia que tuvo el mayor índice de deserción, fue el Chaco; que inscribió en 1959 —siempre en primer grado [illegible]— 29.689 alumnos en sus establecimientos, de los cuales [illegible] egresaron 5.072 en 1965. Porcentualmente expresada la relación, asciende al 82,9% de desgranamiento. En orden decreciente, le siguen Santiago del Estero —82,7%— y Corrientes —82,2%.

En cuanto a la jurisdicción que tiene el menor porcentaje de deserción es la Capital Federal [illegible].

[illegible] provincia, está en un término medio: el desgranamiento asciende en el período 1959-65 al 49,8%, habiendo [illegible] en 1959, 52.138 alumnos y [illegible] en 1965, 26.182.

Sin embargo, pese al cuadro presentado que no es precisamente alentador, en el [illegible] de los últimos años el porcentaje de [illegible] ha disminuido, si analizamos el siguiente cuadro estadístico:

Ciclo escolar	Deserción	Retención
1939-1945	75,8 %	24,2 %
1944-1950	69,9 "	30,1 "
1949-1955	64,8 "	35,2 "
1854-1960	64,9 "	35,1 "
1955-1961	64,2 "	35,8 "
1956-1962	61,7 "	38,3 "
1957-1963	61,6 "	38,4 "
1958-1964	60,6 "	39,4 "
1959-1965	59,3 "	40,7 "

En proximidades de Sa Pereyra se produjo un violento choque

Perecieron 3 personas que ocupaban el auto

Alrededor de las 19.30 de ayer se produjo a la altura del kilómetro 44 de la ruta 19, entre Sa Pereyra y San Jerónimo del Sauce, un violento choque de vehículos que dejó como saldo tres personas sin vida y una en estado grave.

No obstante que hasta el momento se desconocen datos referentes a cómo se originaron los acontecimientos, pudo saberse que a esa hora circulaba en dirección al oeste el coche Renault 4-L, chapa ME 756, de Corrientes, conducido por José Antonio Sosa Castellanos, de 42 años, médico, domiciliado en Colón 36 de la ciudad de Córdoba, a quien acompañaban Genara Mercedes Sosa, de 73 años, con domicilio en Riachuelo 897 de Mercedes (Corrientes), José Antonio Arturo Sosa Castellanos, de 8 años, hijo del conductor, y la señorita Rosalía González, de 28 años, que vive en Riachuelo 897 de Mercedes (Corrientes), cuando imprevistamente chocó de frente con el furgón Ford 350 chapa LC 219, de Barranqueras (CHACO), que conducía José Luis Ivars, de 18 años, camionero, y que llevaba como acompañante a José Belloso, de 22 años, ambos domiciliados en Barranqueras.

Socorridos de inmediato los accidentados, pudo comprobarse que el Dr. José Antonio Sosa Castellanos, su hijo de 8 años y la señorita Genara Mercedes Sosa habían fallecido instantáneamente, mientras que Rosalía González se hallaba en grave estado por las heridas recibidas, de las que se asiste en un sanatorio particular de San Jerónimo Norte. Los ocupantes del furgón salieron ilesos del accidente.

Cabe mencionar que en los círculos médicos de la ciudad de Córdoba, el Dr. Sosa Castellanos gozaba de alto prestigio, ya que además de hombría de bien, habíase destacado numerosas veces en sus actuaciones en congresos de médicos provinciales y nacionales.

Decreció la actividad económica levemente durante el año pasado

"Durante el año 1966, la actividad económica en su conjunto declinó levemente, según muestra una estimación preliminar del volumen físico del producto bruto interno", dice inicialmente la memoria del Banco Central de la República Argentina correspondiente al año pasado, y que fuera publicada recientemente.

El [illegible] señalando que la producción pecuaria prosiguió la tendencia ascendente de los últimos años, mientras que la producción agrícola declinó como consecuencia de factores climáticos que afectaron los cultivos de invierno. En cuanto al nivel de actividad de las industrias extractivas, siguió en aumento, particularmente en lo que se refiere a la petrolífera.

También registró algún crecimiento la industria de la construcción, merced a las obras privadas, ya que el sector público —debido a sus menores posibilidades de financiamiento— mantuvo el bajo nivel de años anteriores.

Manufacturas y servicios

Este panorama general del año económico 1966, destaca que el [illegible] manufacturero también evidenció un leve descenso. "La producción de bienes durables —dice la memoria— disminuyó a raíz de la menor demanda de máquinas, equipos agrícolas e in[illegible], en tanto que aumentó la de bienes no durables de consumo, principalmente [illegible] do de la favorable evolución observada en la demanda de alimentos". También se operó un pequeño repunte en el nivel de producción de la industria [illegible], especialmente en la petroquímica.

En lo que se refiere al sector servicios, el comercio y transporte han declinado durante 1966. Esto se debería —apunta el informe— a las menores transacciones de productos agrícolas. "En cambio —se acota— elevóse significativamente la producción de energía en la forma de electricidad y gas natural, merced a la ampliación de instalaciones y redes de distribución, lo que permitió servir a un mayor número de usuarios y atender demandas insatisfechas en años anteriores".

Medios de pago y costo de vida

Durante el [illegible] se incrementaron notablemente los medios de pago existentes en el país. En tal sentido, la creación neta de dinero experimentó un avance de 35 por ciento, superior en 9 puntos al verificado en 1965.

En cuanto al costo de vida, creció un 32 por ciento, en tanto que los salarios nominales de la industria manufacturera aumentaron alrededor de 35 por ciento y los precios mayoristas en proporción señaladamente menor: 20 por ciento.

Causas del estancamiento

En su última parte, el informe del Banco Central plantea el interrogante que surge de un incremento de los medios de pago que no se ve acompañado por un correlativo aumento de la producción.

Entre las causas se menciona el descenso de la producción agropecuaria y el estrechamiento del margen de capacidad productiva utilizable en algunos sectores críticos, tales como energía y siderurgia.

Asimismo, se [illegible] las deficiencias [illegible] en las estructuras [illegible] de los mercados de bienes y servicios reales, y en el mercado de trabajo. "En los primeros —se sostiene— continúan prevaleciendo las imperfecciones que han tenido su origen en el desarrollo mismo del proceso de industrialización y su[illegible] de importaciones, al [illegible] de medidas proteccionistas y normas limitativas de la movilidad de los factores de la producción y del uso eficiente de los recursos productivos por parte de las empresas".

Recomienda mesura a los automovilistas la Policía Caminera

Mediante un comunicado de prensa dado a [illegible] en la fecha, la jefatura de Policía Caminera de la provincia "advierte a los usuarios de las rutas que se proseguirá e intensificará aún con mayor energía, la campaña tendiente a disminuir los accidentes, actuando severamente contra el exceso de velocidad".

Dice en otra parte el comunicado que "hay conductores con espíritu [illegible]mente suicida que lanzan sus máquinas a grandes velocidades, sin importarle en lo más mínimo su vida y las de sus semejantes, olvidando que correr sin seguridad del dominio del volante es [illegible] ca de la muerte". Finalmente, tras solicitar mesura a los automovilistas que viajan, recuerda que "el mismo peligro ofrece el encandilamiento, estacionamiento [illegible], forma de adelantarse a otro vehículo, que son los causantes de gravísimos accidentes, así como también todo otro tipo de desborde en que se incurre en las carreteras".

A dos asaltantes detuvo la policía tras un tiroteo

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — Dos individuos sorprendidos robando en un negocio y tras un recio tiroteo, un cabo de policía logró reducirlos. El hecho se produjo esta madrugada, a las 3,40 en circunstancias en que Juan Francisco Olivares, que posee un comercio de comestible en el barrio de emergencia Rivadavia, ubicado en calle Esteban Bonorino, observó que dos personas penetraban en su local.

Inmediatamente Olivares salió en busca de auxilio, encontrando al cabo Zenón Rodríguez, quien lo acompañó hasta el lugar y sorprendió a los delincuentes en plena acción. Estos intentaron huir por una ventana pero tras breve tiroteo uno de los asaltantes cayó herido en el muslo derecho. Resultó ser Diego Acosta, argentino de 24 años, soltero, sin profesión. El cabo persiguió al restante delincuente y le dio caza, resultando ser [illegible], argentino, de [illegible] años, soltero, sin profesión, a quien se le secuestró un revólver calibre 38.

Robo en una farmacia

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — Esta madrugada, a las 3.30, dos sujetos penetraron en la farmacia ubicada en la avenida Santa Fe 3152, que se hallaba de turno, y luego de intimar a sus tres empleados exigieron la entrega de la cocaína existente en el local.

Como el personal manifestó desconocer el lugar donde el propietario del comercio guardaba dicha droga, los maleantes iniciaron la búsqueda por sus propios medios, procediendo en esas circunstancias a romper vitrinas, frascos con medicamentos y otros elementos. Al fracasar en sus intentos, los delincuentes se apoderaron de la suma de 42.800 pesos que había en la caja de caudales, y tras encerrar a los dependientes en el gabinete donde se aplican inyecciones, fugaron en un automóvil moderno, color blanco.

Se puso fin a una banda que operaba en ésta y Paraná

Personal de la sección Robos y Hurtos, luego de activas diligencias motivadas por los reiterados hechos delictuosos que se venían cometiendo contra negocios de nuestro medio en el transcurso de los últimos días, logró la detención de una banda de peligrosos ladrones que operaban en ésta y también en Paraná.

Los detenidos Juan Domingo Ramón Escobar, de 19 años, domiciliado en Villaguay 638; [illegible] Luna, de 22, que [illegible] Sánchez, ambos de Paraná, juntamente con [illegible] Carlos Florentín, de 26, con domicilio en Uruguay 3961 de esta ciudad y que actualmente se encuentra alojado en la cárcel de Las Flores por otros delitos, un menor de edad y otro sujeto que se halla prófugo, componían la citada banda. Los citados penetraban en locales de negocios mediante el uso de [illegible] similares o "[illegible]", o bien destrozando vidrieras, de donde sustraían toda mercadería posible y dinero en efectivo. Se calcula que el monto de lo robado asciende a los 3 millones de pesos, figurando entre los damnificados la sucursal en Paraná de Agipgas, en Gualeguay y Racedo; el Sindicato de Obreros Panaderos y la tienda Puerto Sánchez, situada en el barrio del mismo nombre de la capital entrerriana. En [illegible] dio han denunciado robos Attie Jauda, con negocio de tienda en 3 de Febrero 2796 y varias otras firmas comerciales de la zona céntrica.

Asimismo fueron detenidos Emilio [illegible], de 42 años, comerciante de esta ciudad, domiciliado en Piedras 7337 y Nando Niemitz, de Paraná, que actuaban como reducidores de la mercadería robada. Se prosiguen activas diligencias tendientes al secuestro de lo sustraído, así como también la detención de los demás prófugos.

60 días llevan con un contorno de agua los vecinos de la esquina de Huergo y Necochea

[illegible] es la calle, aunque de calle no le quede nada. Sesenta días y ninguna solución.

Huergo y Necochea. Una laguna que se extiende casi cien metros. Los vecinos protestan, se agrupan en torno del cronista, señalan que desde mayo se hallan en tal situación. Han realizado gestiones ante la Municipalidad. Pero la respuesta ha sido tremendamente burocrática: deben presentar un papel de veinte líneas sellado. Parece que las autoridades no han visto que allí se han obstruido los desagües, que el agua que se ha estancado no tiene salida por ninguna parte y que ya no es lluvia sino agua servida, peligrosa para la salud. (Ahora que se realizan campañas contra los mosquitos no se puede permitir que haya estos criaderos).

Los propietarios de vehículos no pueden usar sus garajes y deben dejarlos en las veredas. Las madres viven en permanente zozobra porque en cualquier descuido sus hijos de corta edad, pueden caer en las profundidades mayores de un metro que han producido las excavaciones.

Todo ocurrió cuando se comenzaron las tareas de remoción de la tierra para pavimentar calle Huergo. Se pensó que el trabajo iba a continuar, pero como ocurre con alarmante frecuencia, la obra fue abandonada y se inició un vía crucis de meses en el que los vecinos naufragaron desorientados sin poder conseguir otra cosa que pensar que después que terminen el pavimento, tendrán que pagar más de ciento cincuenta mil pesos (por el recuerdo del agua servida, las inundaciones que se han producido cada vez que llueve, etc).

Hallazgos

Fueron dejados olvidados en la granja San Ignacio, sita en Bv. Gálvez 2221, un juego de dos llaves con una medalla de un peso mejicano y otro juego de dos llaves de auto Unión. Pueden reclamarse ambos en la citada dirección.



EL LITORAL

Lunes 17 de julio de 1967

Fundado por don SALVADOR CAPUTTO el 7 de agosto de 1918

Registro de la Propiedad Intelectual Nº [illegible]

Director: [illegible]

EXPORTAR ALGO MAS QUE ALIMENTOS

Dentro de la empeñosa búsqueda de nuevos rubros cuya explotación intensiva podría aportar a nuestro comercio exterior saldos tanto o más favorables que las exportaciones tradicionales, las de los productos primarios esencialmente alimenticios, aparecen de un tiempo a esta parte y en el cúmulo de posibilidades y prioridades que se analizan y admiten para dar salida o abrir mercados a la producción fabril algunos interrogantes que ya están mereciendo y recibiendo desde distintos ángulos una adecuada respuesta. Para vender algo más que alimentos se requiere un desarrollo industrial únicamente posible y realizable en plenitud con el auxilio del potencial técnico y científico que se obtiene no sólo importando máquinas, equipos y conocimientos, sino creando las condiciones internas de aprendizaje y estudio para formar un material humano idóneo y de alta especialización. Es evidente que algunos pasos positivos ya se han dado en ese sentido, pues por encima de fallas estructurales que derivan de ese ímpetu desordenado con características de aluvión que en el período de la posguerra puso en marcha las iniciativas más audaces como incontroladas, ha surgido una realidad dinámica que permite y da ocupación más o menos estable a una diversificada mano de obra susceptible de ser exportada a través de manufacturas y productos fabriles terminados, de buena calidad y rendimiento.

Incrementar la producción primaria en el más alto nivel, transformarla y elaborarla en nuestras propias fábricas, consolidar la industria liviana, la de máquinas-herramienta; desarrollar las extractivas y la siderurgia para cubrir la demanda interna, los insumos y consumos nacionales y reforzar las exportaciones tradicionales, son las metas de una política de grandeza y de progreso perfectamente alcanzables y que tarde o temprano, por la magnitud de nuestros recursos materiales y humanos, nos transformarán en gran potencia mundial. Y para mantener abiertos todos los caminos hacia ese tipo de desarrollo integral hay que estimular y difundir la técnica, la investigación científica, pues sin estos elementos, sin la aptitud y preparación para el aprendizaje y la incorporación en una carrera contra reloj, de urgencias insoslayables, de nuevos métodos para producir más y mejor, sin capacidad y perseverancia en el estudio para penetrar y desentrañar los secretos de la ciencia, se frustrarán los más empeñosos esfuerzos, seguiremos siendo simples proveedores de cereales y carnes sujetos a los vaivenes, a la competencia cada vez menos leal que pretende encasillarnos en una absurda división internacional del trabajo.

Y en esa zona aparecen factores que inevitablemente deben ser ponderados, por más que sobre algunos siga gravitando esa antinomia de lo que es y representa el avance del espíritu, la inquietud intelectual, frente al progreso material que se mide y valora en términos económicos. Nuestro país hace años que comenzó a ascender por los peldaños del desarrollo educacional, técnico y científico. Con sus defectos y virtudes la escuela pública, la enseñanza media y superior, han impulsado a un nivel de prestigio internacional nuestra evolución cultural. Generaciones de estudiosos salen de sus aulas sin solución de continuidad; en sus laboratorios y centros de investigación científica trabajan intensamente y sus éxitos han trascendido las fronteras del país, al punto de que no son pocos los técnicos, los especialistas e investigadores en muy variadas disciplinas que han emigrado y residen en el extranjero donde actúan con el más amplio reconocimiento de sus aptitudes.

Este aspecto de la emigración forzosa por falta de oportunidad, en unos casos, y subestimación, en otros, de sus grandes condiciones, es el que preocupa no sólo porque el país queda privado de su valioso aporte, sino porque le resta posibilidad de recuperar el alto costo que ha demandado durante años la formación técnica y científica de toda esa generación de estudiosos que se disputan las naciones más adelantadas y las empeñadas en salir del subdesarrollo y el atraso. Y más que ese quebranto que tan ingentes sacrificios ha demandado al país, lo que aflige es que se diluya esa perspectiva que muy pocos advierten, de obtener con el concurso de los que emigran y los que siguen trabajando en nuestras grandes industrias y en los centros de enseñanza, el ingreso de divisas a través de la exportación de los conocimientos.

A nadie debe escapar que, dentro del fluido intercambio contemporáneo, hay países de limitada potencialidad económica que se defienden y equilibran su balanza de pagos exportando proyectos, invenciones de sus técnicos y científicos con altos y bien retributivos aranceles que representan divisas fuertes, ingresos netos. Ese es un rubro, notable por su trascendencia en estos tiempos de tan significativos adelantos, de cómoda y fácil colocación que nuestro país está en condiciones de agregar a sus exportaciones tradicionales y fabriles a poco que estimule y retenga a sus egresados universitarios vocacionalmente estudiosos y altamente especializados. No está de más recordar que en esta materia ya se han alcanzado algunos éxitos promisorios como el del concurso realizado el año pasado en Montevideo para construir una gran obra pública en el que un consorcio de técnicos argentinos obtuvo el primer puesto en una competencia internacional de la que participaron importantes empresas norteamericanas y europeas.

El nuevo vocal del Consejo de Educación asumió sus funciones

Esta mañana, en la presidencia del Consejo General de Educación, el ministro de Educación y Cultura, Dr. Leoncio Gianello, puso en posesión de su cargo al nuevo vocal del citado organismo, en representación de la secretaría de Estado del ramo, señor Valentín Teodoro Antoniutti. Estuvieron presentes en la oportunidad el subsecretario de Educación, Dr. Leopoldo Chizzini Melo; la presidenta del Consejo General de Educación, señora María E. García Bardín de Estrada, vocales de ese organismo y otros altos funcionarios.

El Dr. Gianello señaló la satisfacción que le producía el poner en funciones al Sr. Antoniutti, del cual ponderó sus aptitudes para el cargo a lo largo de 45 años de actuación docente. Finalmente señaló el ministro que "con fe en su trabajo futuro, tenía el agrado, como hombre y como funcionario, de ponerlo en posesión de sus importantes tareas".

Finalmente agradeció el Sr. Antoniutti los conceptos expresados, y manifestó, entre otros juicios, que la escuela no puede permanecer marginada del reordenamiento socio-económico en práctica por las actuales autoridades.

Al término de este acto, se dio lectura al decreto por el cual se designa secretaria y prosecretaria técnica de la Inspección General de Escuelas Primarias.

PORTUARIAS

Tres chatas y una barcaza operan en el puerto de ésta

A pesar de la habilitación de nueva vía navegable y de la existencia de grano en los elevadores locales, sigue siendo nula la actividad portuaria en la estación fluvial local.

Toda la actividad se halla supeditada al movimiento de cabotaje, encontrándose en estos momentos tres chatas y una barcaza trabajando. Las tres chatas descargan carbón de piedra para el ferrocarril General Manuel Belgrano y la barcaza "[illegible]", descarga madera de importación procedente del Paraguay, para la firma del Emporio de la Construcción de nuestra ciudad.

Cabe informar además, que no existe anuncio alguno sobre próximo arribo de ultramarinos.

EDUCATIVAS

ESC. NAC. DE EDUCACION TECNICA No. 6

Informó el Departamento de Vigilancia Vocacional (turno mañana), dependiente de la Escuela Nacional de Educación Técnica No. 6, que la Sociedad Mutual de Seguros "San Cristóbal", ha resuelto favorablemente la solicitud de la titular de dicho departamento, Sra. María Luisa D. de Scattolini, otorgando dos medias becas de $ 1.000 cada una a partir del corriente mes, a las alumnas de 3er. año, que merecieron el mejor concepto por aplicación, asistencia y conducta. Fueron favorecidas las alumnas Susana E. Bertuzzi y Graciela Braunezek.

Fue presentado ayer 'Una manera de vivir', volumen de poesías

En la galería de arte del TAV (Taller de Artes Visuales) fue presentado anoche el libro de versos de Jorge Vázquez Rossi titulado "Una manera de vivir".

Tras unas palabras del director de la galería, profesor César Borda, para exponer el interés de ésta en lograr una total integración de las actividades artísticas, iniciadas con la plástica, y reconocer el apoyo del público, habló el periodista Arturo Lomello, quien al presentar la obra y referirse a su autor dijo, entre otras cosas, "que ahora [illegible] el libro que esta noche presentamos "Una manera de vivir", en el que por momentos se confiesa. Pero, especialmente en la segunda parte de esta su última obra se suelta, [illegible], como cuando va en su velero, la falsa seguridad de la dialéctica y encuentra para él y para nosotros su poesía. Y esto es lo que venimos a celebrar aquí: que Vázquez Rossi haya publicado la consecuencia de un prolongado esfuerzo, y que ese duro esfuerzo se haya transformado súbitamente en gracia".

Más adelante expresó que el autor y su obra irán creciendo en la medida en que sepa insistir sobre la gracia que ha hallado en algunos poemas de "Una manera de vivir"; señaló su evolución respecto a los libros publicados con anterioridad y finalizó diciendo que Vázquez "ha obtenido aquello que otros no obtienen en toda su vida: concretar poesía", motivo más que suficiente para que su libro merezca ser leído.

Luego de varios conceptos del autor, en los que destacó su agradecimiento a los intervinientes en el acto y a la editorial que ha publicado el libro, representada por el Sr. Néstor Lammertyn, el actor Miguel Flores leyó los poemas del volumen "Continuando con este clima bastante negro, descripción de unas horas", "Caballos en el puente" y "En la noche el poeta piensa en cambios y permanencias".

Finalmente fue servido un refrigerio a la concurrencia.

Grave emergencia con motivo de la situación creada al ingenio "Arno"

Al no haber acuerdo en el precio, los productores no entregan la caña y la envían para forraje. Amenazas de quemar las existencias

SIGUE sin solución el problema planteado en Villa Ocampo entre los productores cañeros y el ingenio "Arno", lo que ha determinado que este establecimiento, uno de los más modernos del país, no haya iniciado todavía la molienda, mientras que los dos restantes de la provincia, Las Toscas y Tacuarendí, se encuentran en plena actividad.

Concretamente, la raíz del diferendo radica en que los cañeros piden $ 2.500 la tonelada, mientras que el ingenio ha ofrecido $ 2.200, expresando las autoridades de éste que no han hecho otra cosa que ajustarse a la ley que fija un precio mínimo de $ 1.500. Además, el precio solicitado es "muerto", es decir, sea cual fuere el rendimiento de la caña. Sobre el particular y a manera de comparación, cabe agregar que el sábado pasado el ingenio "Arno" firmó contrato con productores cañeros de la zona de Las Palmas (Chaco), por el mismo precio ofrecido a los de Villa Ocampo y por un total de 40.000 toneladas. Hay que tener en cuenta que la distancia entre la citada localidad chaqueña y el asiento del ingenio es de 230 kilómetros y que el flete por tonelada es de $ 1.200. Según trascendió, los citados productores habrían manifestado que si estuvieran radicados en la zona de Villa Ocampo, podrían vender la caña a razón de $ 1.800 y aún así les resultaría una operación provechosa.

Delicada situación

A esta altura de los acontecimientos, la situación puede calificarse de extremadamente delicada, ya que los cañeros han comenzado a enviar el producto para forraje a las zonas de sequía de Córdoba y el noroeste de la provincia de Santa Fe. Ello ha provocado la reacción de los obreros azucareros que se encuentran sin trabajo y ya ha habido muy serias amenazas de quemar la caña si no es entregada al ingenio para la molienda. Los dirigentes sindicales han viajado a esta capital para plantear el problema con toda su crudeza, en defensa de la fuente de trabajo.

Habría grandes pérdidas

Pero no termina aquí el problema, ya que al margen de esta extrema determinación que indudablemente nadie quiere, existe la posibilidad cierta de que de [illegible] toneladas de caña disponibles para la molienda de los tres ingenios, por lo menos 100.000 se pudran sin remedio. Ello se debe a que la capacidad de los otros dos ingenios no alcanzará a absorber ese total y si el "Arno" no inicia pronto la actividad, se producirá el fenómeno denominado "inversión de los jugos", es decir, que la caña perderá su gusto dulce para tornarse agrio y, por ende, totalmente inapto para la producción de azúcar. Así planteadas las cosas, es menester una rápida intervención de las autoridades, ya que esta situación puede derivar en cualquier momento en una lamentable quiebra del orden público y aunque así no ocurriera, de cualquier manera se producirán pérdidas de muchos millones de pesos.

Un servicio para la enseñanza superior se proyecta crear

El gobierno de la provincia ha remitido a consideración del P. E. nacional, el mensaje y proyecto de ley de creación del Servicio de Enseñanza Superior, Normal, Media y Técnica, el que dependerá directamente del Ministerio de Educación y Cultura.

El nuevo organismo tendrá a su cargo la organización y estructuración de la enseñanza en los citados niveles y se constituirá sobre la base de las escuelas, organismos e instituciones que actualmente se encuentran a cargo de la Inspección General de Enseñanza Superior y la Inspección General de Enseñanza Técnica.

Este servicio contará con un centro de especialización y actualización docente y de investigación psico-socio-pedagógica, que experimentará con nuevos métodos e investigará diversos aspectos de la educación.

Se ha reanudado hoy la actividad escolar

Se han reanudado hoy las actividades en los establecimientos escolares primarios, secundarios, nacionales, provinciales y municipales.

Las tareas se iniciaron con toda normalidad, luego del receso correspondiente a las vacaciones escolares de invierno que comenzaron el 10 del corriente.

Quedará inaugurado un curso de técnicos para servicio de TV

Según se ha anunciado, para las últimas horas de esta tarde, está prevista la inauguración de un curso intensivo de técnicos para servicio de televisión en la escuela técnica nocturna "Leandro N. Alem".

El curso ha sido organizado por el Ministerio de Educación de la provincia, en colaboración con la Cámara de Artículos del Hogar de Santa Fe y está destinado a la formación de personal en especialidades no contempladas en la actual estructura de la educación, y que son cada vez más necesarias para la instalación de nuevas empresas.

Con motivo de la inauguración del curso, se ha de realizar un acto en las instalaciones de la escuela, asistiendo el titular de dicha cartera, Dr. Leoncio Gianello. Hablarán el presidente de la Cámara de Artículos del Hogar, Sr. Mauricio Falkenstein, la directora de la escuela, Srta. Beatriz Achemban Puig y finalmente el Dr. Gianello.

Una nueva solución se buscaría en el problema de CICLAR

A través de una fuente de información digna de crédito, se ha tenido conocimiento de que empresarios representativos de la ciudad de Esperanza estarían gestionando una entrevista con el gobernador de la provincia, contralmirante Eladio Vázquez, para plantearle una posible solución al problema suscitado por la crisis que desde hace meses afecta a la fábrica textil CICLAR de esa ciudad.

En síntesis, se trataría de aprovechar la materia prima y el parque de maquinarias de CICLAR para confeccionar bolsas con destino a la próxima cosecha. De tal modo se daría trabajo a una fuerza productiva en gran parte ociosa y se solucionaría una de las necesidades más urgentes de los sectores vinculados a la producción y comercialización agrícola: el tener bolsas textiles para la cosecha a más bajo costo que el actual.

En cuanto a la situación de CICLAR, como es sabido, ha llegado a una "impasse". Superó algunos problemas inmediatos —redujo su personal a la mitad, pasando de 300 obreros ocupados a algo menos de 150— pero persiste la falta de mercado a largo plazo.

Universitarias

ESCUELA DE SANIDAD

Exámenes. — Se hallan a disposición de los interesados las fechas de las convocatorias de exámenes del turno de agosto, las que han sido fijadas para el período comprendido entre el 1o. y el 12 del mismo.

Las inscripciones se registran en la secretaría de la escuela en el horario de 14 a 19, de lunes a viernes.

Reparaciones se efectuaron en la central Calchines

Con la finalidad de efectuar diversas tareas de reparación en los generadores de la central Calchines, limpiar las celdas de cables de alta tensión y renovar material deteriorado, desde la 0 hora de ayer hasta cerca de las 23, la usina permaneció paralizada.

En ese lapso todo el personal de equipos eléctricos de la Divisional Santa Fe de Agua y Energía ejecutó la tarea asignada dentro del plan previsto, procediendo además a llevar a cabo treinta y dos cambios de sección y automáticos.

Mientras la central Calchines estuvo fuera de servicio, abastecieron de fluido determinados sectores de la ciudad, las usinas de San Nicolás y Paraná. Esta última entregó carga para permitir el funcionamiento de las instalaciones de Obras Sanitarias de la Nación que así pudo cumplir su cometido sin inconvenientes.

Trabajos en Colastiné

Por otra parte, la divisional Santa Fe de Agua y Energía anunció que se han iniciado los trabajos para dotar de luz a domicilios del distrito Colastiné Sur. Se están colocando los postes para tender la línea que se prolongará hasta la zona balnearia y lugares cercanos de la zona urbanizada.

Estiman los técnicos de la citada repartición que la labor llevará alrededor de un mes y medio, para luego proceder a la habilitación del servicio. También se elaboran los planos para tender otra línea que, partiendo de la zona del embarcadero de balsas, llegue hasta las instalaciones del Club Caza y Pesca situado en el sector norte del distrito, proyecto que tardará cierto tiempo más en concretarse debido a que se deben realizar gestiones ante Vialidad Nacional para que autorice el cruce de cables por debajo del terraplén de acceso al puente de Colastiné.

La inscripción para un curso acerca de Piaget abren mañana

En el local del Instituto Superior del Magisterio, Ituzaingó 1814, de lunes a viernes, en el horario de 19 a 21, se recibirán a partir de mañana las inscripciones para el curso sobre "Los aportes de Piaget a la psicología contemporánea".

El curso de referencia será desarrollado mediante el sistema de "grupos de estudio", que serán organizados con profesionales, educadores y estudiantes, contando con la coordinación de un psicólogo, los cuales se reunirán para estudiar, analizar y discutir los textos de Piaget una vez por semana.

Será iniciado el curso con una disertación destinada a ubicar el pensamiento del autor en el contexto general de la psicología contemporánea; proseguirá con el funcionamiento de los grupos de estudio, y finalizará con un panel de discusión iniciado con una introducción acerca de "Aplicación funcional a la didáctica".

GREMIALES

TELEFONICOS

Advertencia. — El Sindicato Santa Fe de FOETRA, a raíz de versiones circulantes en el sentido de que personas no autorizadas solicitan donaciones de distinta naturaleza invocando el nombre de esa entidad, sorprendiendo la buena fe de comerciantes, aclara que en ningún momento ha impartido instrucciones en tal sentido.

VESTIDO

Elecciones. — El Sindicato Obrero de la Industria del Vestido y Afines dio por finalizado el período para la presentación de listas para intervenir en las elecciones parciales de C. D. Se presentó una sola para los comicios a efectuarse durante los días 19, 20 y 21, habilitándose al efecto una mesa receptora de votos en el local de la entidad, los días mencionados entre las 19 a 20.35.

El Bco. Provincial aumentó los márgenes para zonas de sequía

Se reunió esta mañana el directorio del Banco Provincial, casa central Santa Fe, que preside el Sr. Juan Carlos Salinas Goñi, adoptando una resolución de importancia en relación con la sequía que afecta a una extensa zona del centro y noroeste de la provincia, en la que se dispone aumentar los márgenes de las filiales ubicadas en ese sector, en cien millones de pesos, de recursos propios.

La decisión está basada en los informes proporcionados por el cuerpo de inspectores zonales, cuya evaluación efectuó el directorio y alcanza a los distritos de influencia de las sucursales de Esperanza, Franck, Gálvez, Herallia, Ma[illegible], Humboldt, [illegible], Pilar, Progreso, San Jerónimo Norte, San Jorge, Santa Clara de Saguier, San Vicente, Sastre, Sunchales, Zenón Pereyra, Arrufó y San Guillermo.

Inspecciones zonales

Con respecto a la eficiente tarea que vienen cumpliendo los inspectores zonales debe señalarse que se halla en preparación un trabajo integral estadístico general que referencia al agro, industria y comercio que será de indudable provecho para el estudio de las necesidades de la zona y la mejor forma de volcar la ayuda que presta la institución en los distintos sectores.

Visitas a sucursales

Prosiguiendo su plan de visitas a sucursales, el directorio del Banco Provincial, que preside el Sr. Juan Carlos Salinas Goñi, ha preparado una nueva gira para el próximo viernes.

En la oportunidad los miembros del directorio y altos funcionarios se trasladarán por la mañana a Calchaquí y por la tarde a la ciudad de Vera, donde realizarán reuniones con el personal de las filiales.

Asimismo en ambas oportunidades el titular de la institución habrá de presidir reuniones con productores, comerciantes e industriales, para considerar problemas de la zona. Igualmente se insistirá en la actual orientación del banco de propender a una efectiva política de promoción y desarrollo del norte santafesino.

El plan oficial de construcciones escolares tratarán

Ha sido postergada para mañana la reunión que debía efectuarse en horas de esta tarde en el despacho del ministro de Educación, para tratar el plan oficial de construcciones escolares.

Además del Dr. Leoncio Gianello concurrirán a esta reunión el director de Arquitectura, Arq. Livio Strada, el inspector general de Escuelas Primarias, Sr. Carlos González y el asesor técnico del ministerio, Prof. Luis Ravera.

Regresó de Buenos Aires el ministro de Educación

Regresó de Buenos Aires el ministro de Educación y Cultura, Dr. Leoncio Gianello.

Realizó gestiones ante las autoridades de la Flota Fluvial del Estado, para obtener la cesión de las instalaciones que dicho organismo posee en Colastiné, a fin de destinarlas al funcionamiento de la escuela provincial No. 1.126 "República de Italia".

Casa de Gobierno

Gestiones del titular de Gobierno en Bs. As.

Se encuentra en la Capital Federal, realizando gestiones vinculadas con su cartera, el ministro de Gobierno, Justicia y Culto, Dr. José [illegible].

Al respecto cabe informar que mantuvo entrevistas con el subsecretario de Relaciones Exteriores, con el jefe del Cuerpo de Granaderos a Caballo y con el intendente de la Ciudad de Buenos Aires.

Una comisión especial relevará edificios de proyección histórica

El Poder Ejecutivo acaba de aprobar el plan correspondiente a este año en la Dirección Provincial de Cultura el cual comprende un vasto programa de actividades.

En la parte final del mismo, se proyecta un relevamiento arquitectónico santafesino, que consistirá en trabajos de documentación de edificios de nuestra ciudad, que por sus características estéticas, antigüedad y significación histórica, merecen un serio y profundo estudio.

Dichos trabajos estarán a cargo de los estudiantes de arquitectura Carlos Borra, Juan Isaac Cuzzonalo, Josefa Núñez y Carlos Reinantes, quienes serán asesorados por especialistas de la cátedra de Historia de la Arquitectura y del Arte de la Universidad Nacional de Buenos Aires.

Actos Culturales

CONFERENCIAS

Marcos F. Rivas. — El 24, a las 18.30, en el Centro Español, sobre: "Actuales teorías acerca de la evolución del universo". Patrocinan: Delfos, Escuela de Oratoria y subcomisión de cultura del Centro Español.

EXPOSICIONES

Museo Rosa Galisteo de Rodríguez. — En 4 de Enero 1510, IV Salón de Becarios y LV Gira de Obras Premiadas en el LV Salón Nacional.

Museo Municipal de Artes Visuales. — Hasta el 24, en San Martín [illegible], exposición de la muestra de artes plásticas contemporáneas argentinas titulada "El arte por el aire".

José Sedlacek (esculturas, dibujos y terracotas). — En la galería de arte del TAV (Taller de Artes Visuales), San Martín 2420, muestra-homenaje, con cincuenta obras.

Francisco Puccinelli (dibujos coloreados y Miroslav Bardonek esculturas). — Hasta el 30 del corriente, en la galería de arte San Cristóbal, 9 de Julio esq. Tucumán. El primero presente "Córcega: la isla de Napoleón", en homenaje a la fiesta nacional de Francia.

Favaretto Forner (esculturas). — Muestra de obras en San Martín 2234, local 131. Organiza COVEIQ.

Exposición piloto. — En la Sociedad de Artistas Plásticos Santafesinos, San Martín y Amenábar, Obras de veintiséis artistas.

Noemí Escandell, Graciela Carnevale, Lía Maisonnave y Fernández Bonina. — El sábado, a las 19, en El Galpón, López y Planes 3664, apertura de una muestra conjunta. Posteriormente, horario de visitas, todos los días de 18 a 21.

RECITALES

Cuarteto de Praga. — Mañana, a las 21.30, en el paraninfo de la Universidad Nacional del Litoral, recital de cámara. Auspicia: Amigos del Arte. Colabora: LT 10.

CINE

Cine Club Santa Fe. — Esta noche, a las 21, en el cine Roma: "La tía Tula" de Miguel Picazo, y "De cuerpo presente", de Antonio Eceiza. Presentación exclusiva. Auspician: viceconsulado de España y secretaría de Cultura municipal. Ciclo dedicado al joven cine español.

Se estudia una ley que reglamentará a los supermercados

Dentro de pocos días se realizará una nueva reunión de la comisión especial encargada de elaborar un anteproyecto de reglamentación de las actividades de supermercados totales y parciales, de auto servicio y mini-auto servicio.

Dicha comisión —como ya se informó— está integrada por representantes de la Dirección de Economía Comercial, del Departamento Provincial del Trabajo y del Instituto Bromatológico.

Sus objetivos están acordes con la finalidad expuesta en el Plan Nacional de Desarrollo 1965-69, que contempla la supresión de la intermediación innecesaria en el proceso de comercialización de productos de primera necesidad, a través de un sistema que elimine las prestaciones no indispensables.

La ciudad francesa de Epinal apreciada en las diapositivas

Presentado por el director de la Alianza Francesa, Prof. Marcel Kraemer, tuvo lugar en el local de la entidad un espectáculo audiovisual, que contó con la presencia de más de ciento cincuenta personas, sobre "Imágenes de Epinal".

El espectáculo, presentado en forma dinámica, en base a diapositivas acompañadas por música infantil de viejos temas populares franceses, contó con la colaboración de miembros del Foto Club de Epinal, que facilitó el material necesario para fotografiar numerosos documentos, con el objeto de enviar a la Argentina un fiel reflejo del espíritu de su ciudad.

Asimismo, en Santa Fe, los señores Jorge Cohen y Juan Saer encuadraron el material para su proyección, realizando las secuencias y adaptando a cada una de ellas la música adecuada. Y, en lo atinente a la parte técnica de proyección y grabación, la tarea estuvo a cargo del señor Atilio Cattáneo, del Departamento de extensión Universitaria de la Universidad Nacional del Litoral.

Merced a todos estos esfuerzos el público santafesino pudo apreciar los paisajes típicos de los Vosgos, el Museo Internacional de Imaginería Popular Epinal, en actividad desde hace más de tres siglos; el viejo taller de la imprenta, con la exposición de las etapas de producción de imágenes partiendo del grabado en madera, pasando luego por la antigua prensa Gütemberg y observando la modernización de esa industria. Vistas de campos, bosques, plazas, parques, mercado e iglesia de Epinal fueron mostrándose en un espectáculo ameno y colorido que culminó con las imágenes de las guerras napoleónicas: de Wagram a Waterloo, pasando por la isla de Elba y la toma de Moscú hasta Santa Elena y el retorno de las cenizas del emperador.

El edificio del Departamento del Trabajo inauguran

Mañana a las 12 se realizará la anunciada inauguración oficial del edificio de calle San Martín 3121, ocupado por las dependencias del Dpto. Provincial del Trabajo.

Presidirá el acto el gobernador de la provincia, quien será acompañado por ministros y otros funcionarios. El obispo auxiliar de la arquidiócesis, Mons. Enrique Príncipe, tendrá a su cargo la bendición del local y también se entregará una bandera que ha donado el personal de la repartición.

A la próxima lucha contra las tucuras alude un organismo

Desgravación impositiva

La Dirección General de Sanidad Vegetal y Acridiología, organismo dependiente de la Secretaría de Estado de Agricultura y Ganadería de la Nación, se refiere en un comunicado dirigido en especial a productores agropecuarios y entidades rurales, a recientes disposiciones adoptadas por el gobierno nacional, referidas a desgravaciones impositivas de lo que se gasta en plaguicidas y herbicidas, que se operarán sin perjuicio de incluir los gastos ocasionados por el combate de las plagas en el cuadro del resultado de la explotación. Ello significa que esos gastos se deducirán dos veces: la primera como gasto de explotación y la segunda como inversión especial.

Por consiguiente, la difusión de estas franquicias en el ambiente rural ha de ser motivo —se estima— de una promoción de las actividades de la próxima lucha a emprenderse contra las tucuras, cuyos costos resultan así notablemente disminuidos.

Cualquier consulta al respecto puede formularse a la Jefatura de Zona de Sanidad Vegetal, con oficinas en el edificio de la Junta Nacional de Granos, Puerto de Santa Fe, casilla correo 25, T. E. 29901.

Una nueva aplicación de la vacuna Sabín se realizará

ENTRE los días 25 y 28 del corriente mes, se realizará en toda la provincia la vacunación antipoliomielítica con Sabin oral, para niños mayores de un año, que no hayan recibido anteriormente ninguna dosis de esa vacuna, de acuerdo con lo dispuesto por el Departamento de Control de Enfermedades Transmisibles Agudas, del Ministerio de Salud Pública y Bienestar Social de la provincia. Conforme con el calendario de inmunizaciones que rige en nuestra provincia, los niños que se vacunen en esa oportunidad recibirán la segunda dosis de la Sabin oral en la última semana de setiembre próximo y la tercera en noviembre, completándose así la inmunización a los menores de un año. Si algunos niños mayores no hubiesen recibido ninguna dosis con anterioridad, podrán ser llevados en esta oportunidad a los puestos que se establecerán y cuya ubicación será dada a conocer en los próximos días.

Las autoridades sanitarias recomiendan a los padres que la poliomielitis podrá ser efectivamente controlada si todos los niños son vacunados y que consecuentemente deben colaborar estrechamente para el éxito de las distintas campañas que periódicamente se realizan, a fin de que los niños reciban las tres gotas que configuran la vacuna Sabin. Se estima que si los niños no son plenamente inmunizados en esta nueva campaña de vacunación, en la próxima temporada estival podrían producirse brotes que, si se aplicara la vacuna a todos los niños, podrían ser evitados.

Estudian un proyecto acerca del control de inundaciones

Realizó hoy su primera reunión la comisión creada por el P.E. para el estudio de medidas a aplicarse en la zona, para prevenir las inundaciones producidas por las crecidas de los ríos, cuya influencia negativa ha sido destacada en repetidas ocasiones y expuesta al presidente de la Nación, Tte. Gral. Juan Carlos Onganía, en oportunidad de su visita a esta ciudad.

Participaron de dicha reunión, realizada en el local del 7o. Distrito de Vialidad Nacional, el segundo jefe de ese distrito, Ing. Augusto Penna; los ingenieros Segundo Cabral y Federico Prestien, del Departamento Paraná Medio de la Dirección General de Construcciones Portuarias y Vías Navegables y de la Secretaría de Estado de Obras Públicas de la Nación, respectivamente, los ingenieros Antonio Federico y J. Miglierini, de la Dirección de Hidráulica de Santa Fe, y el Sr. Juan Pedro Don, presidente de la Asociación de Defensa y Promoción de la Costa, quienes se abocaron de inmediato al estudio del anteproyecto preparado por el Ing. Cabral titulado "La creciente 1965-66. Interpretación de sus efectos", que fue considerado en general y en particular por su autor.

Luego del intercambio de opiniones, la comisión especial resolvió aconsejar como solución más conveniente la indicada en el apartado B) del citado anteproyecto, que incluye el cegamiento de los arroyos Leyes y Potrero y el endicamiento de la laguna Setúbal, para crear en esta zona un ambiente recreativo propicio, como asimismo, la apertura de puentes en el camino que cruza la isla Berduc desde Colastiné. Como una de estas obras de arte correspondería ser emplazada en un lugar que por su ubicación afectará tramos del futuro camino de acceso al túnel subfluvial, la procedencia de esta última parte de la obra se consideró que debe diferirse para ser estimada en el nivel jerárquico correspondiente.

La comisión pasó a cuarto intermedio hasta una fecha que se fijará de común acuerdo con Vialidad Nacional, que tiene a su estudio el citado trabajo del Ing. Segundo Cabral.



FUE UN CLASICO COMO POCOS...

Gol de Colón y [illegible] la pelota en alto festejando la conquista concretada por Colman

Juego deslucido en reserva y un triunfo sobre el final

[illegible] encuentro muy retenido y estacionario en el medio campo. Unión obtuvo sobre el filo del minuto 90 de la lucha una victoria angustiosa, pero que le permite sumar otros dos valiosos puntos. El encuentro mostró a las dos escuadras sumamente cautelosas: las líneas de cuatro de ambos superaron ampliamente a los vanguardistas, que siempre llegaban en déficit numérico. Y cuando los hombres de definición crearon alguna opción, se encontraron con [illegible] llas sumamente arrojados y seguros.

Se puso por momentos pierna fuerte y la marcación fue estricta. Se jugó a no dejar jugar, valga la paradoja, y entonces lógicamente imperó soberana la destrucción. Acciones enredadas y bastante desprolijas. Solamente algunas individualidades. Una de ellas, Mendoza, quien no solamente anuló a su marca sino que se constituyó en una salida, la más clara de su equipo. A veces dejó espaldas descubiertas, dando lugar a la sobria e inteligente labor de un Pulccini, cada vez más jugador, más cerca de la primera.

[illegible] dos minutos para la expiración de la etapa inicial Moreyra fue expulsado por el juez Eduardo [illegible], entendemos que mere[illegible], ya que no sólo gravitó la violencia de su foul contra Esclavo. Sus reiteradas protestas ya habían preparado el terreno propicio. Pocos instantes antes Giombi había desaprovechado una de las pocas opciones que se le habían presentado a los rojinegros para vulnerar la resistencia del excelente guardavalla rojiblanco, Cordero.

El período complementario nos mostró a un Colón dispuesto a vender cara su derrota. La disminución numérica no fue impedimento para que los rojinegros se lanzaran durante un buen pasaje buscando desnivelar. Pero se encontraron con la solvencia de Cordero y de un Pulccini sobrio, que no solamente ganaba en el anticipo sino que entregaba pelotas de hasta treinta metros con justeza, creando de esta forma los contraataques rojiblancos. Si a ello sumamos que Mansilla se juntaba con Carotti, llegamos a la conclusión de que el lance iba ganando en interés.

Pero luego de los 25 minutos la lucha volvió a fojas cero. Se agrupó mucha gente en la zona de gestación y salvo algunas creaciones de Bustamante y de Fereyra, con algunos chispazos de Rodríguez, por el lado de Colón, y la peligrosidad de Esclavo y de Mansilla por [illegible] rojiblancos, era poco lo que [illegible] de lo que acontecía en el terreno. Cuando todos pensábamos que el cero a cero iba a castigar a los actores del lance, vino [illegible] una [illegible] de Bu[illegible] oportunidad a Esclavo para fijar el uno a cero que registró el marcador.

En el ganador, Pulccini, Mendoza, Cordero y Mansilla, fueron los hombres más destacados, mientras que en Colón lucieron Giombi, Ferreyro y Tazare. Muy correcta la labor del juez Eduardo Elías, quien supo llevar por buen camino un encuentro que pareció tomar por mal carril.

Vladas Douksas

Vladas Douksas, cuya lesión sufrida en la oportunidad recordada lo alejó del campo de juego y cuyo nombre se mencionó insistentemente durante la última semana —en la que realizó prácticas livianas en el estadio del Centenario—, señalando su posible inclusión en el primer equipo de Colón, no fue ayer de la partida.

No obstante, el excelente jugador rojinegro estuvo en la cancha y presenció el partido. No pudo, por supuesto, sustraerse a la atracción y emoción que supone el clásico del fútbol santafesino.

POCAS veces —en los últimos años casi nunca— un clásico deparó el buen nivel técnico observado en el de la víspera, que tuvo por escenario el estadio del barrio Centenario. Se jugó un fútbol de calidad insospechada, sobre todo si tenemos en cuenta los tiempos de "vacas flacas" que corren. Una superación evidente y que se puso de manifiesto a poco que la pelota comenzó a rodar. La intención de crear superó al afán de destruir, un común denominador que prevalece en todas las instancias de nuestro popular deporte. El saldo, en consecuencia, al margen del resultado que a unos conforma y a otros no, es magnífico y reconforta, tanto por lo expuesto como por la conducta que imperó dentro y fuera del campo de juego.

* * *

Este último punto merece la pena ser destacado. El nerviosismo propio de las vísperas de la clásica confrontación desembocó, afortunadamente, en un desahogo feliz tanto en lo que hace a futbolistas y público. Aquéllos se entregaron a una lucha sin concesiones, reciamente disputada, fuerte, pero sin atisbos de mala intención. El objetivo de cada uno fue el de prevalecer y esto originó una lucha de facetas coloridas y emocionantes. Y en cuanto al concurso, echó al aire sus simpatías dentro de un marco de corrección ejemplar. Todo bien ajustado a lo que es una verdadera fiesta del deporte —y del pueblo— santafesino. Cuando cayó el telón poniendo punto final a la confrontación, las dos barras se fueron por las calles del Sur comentando animadamente las alternativas del clásico.

* * *

En el comienzo, ambos equipos echaron mano al 4-3-3. Colón puso en medio campo a Colman, Tardivo y Medina, y la visita contó para ello con Cocco, Vitale y Sanabria. Los rojiblancos se orientaron mejor al principio, pero hubo evidente equilibrio. Arranca[illegible] mejor los [illegible]campistas rojiblancos y ahí estuvo dada una mejor condición. Pero al llegarse al primer cuarto de hora Colman y Medina cambiaron de posición en el medio juego y a partir de entonces Colón fue creciendo paulatinamente hasta llegar a conformar una labor excelente. Unión se echó atrás y el dominio territorial fue de los rojinegros. Tres claras opciones de gol tuvo Colón frente al arco de Tremonti. Tardivo primero y Marchesse después, perdieron sendas magníficas ocasiones. Sobre la media hora abandonó el juego Sanabria. Diez hombres para Unión y problemas para su ofensiva, pues Asencio pasó a la función de mediocampista.

* * *

Colón se hizo dueño del terreno. Unión se defendía y respondía con contraataques depositados en Ruiz y en Nogara. El dueño de casa fincaba sus posibilidades en las aperturas a Balbuena, marcado celosamente por Santa María y Sauco, o en la porfiada —y convincente— gestión de Marchesse en el área misma. La impresión dominante era que Colón marchaba con buen pie hacia el triunfo. Orlando Medina perdió un gol imposible sobre los 32 minutos y poco después lo imprevisto: el gol de Unión. Falló Burtovoy en la entrega de la pelota. Lo vio a Cardozo descubierto y hacia él mandó el pase con la mano. Pero le salió mal y fue a los pies de Asencio. Avanzó el puntero, dejó atrás a Cardozo y tocó para Nogara, quien, entre Sanitá y García, remató con éxito hacia el arco.

* * *

Se desesperó Etchegoyen y pronto llegó una orden que se cumplió al instante. Medina se fue arriba y Jáuregui pasó al mediocampo. Insistió Colón y buscó con porfía el empate. Pero el epílogo de la [illegible] pa siguió mostrando a Unión como ganador parcial. Los rojiblancos siguieron con el mismo esquema desde el comienzo de la segunda etapa. Mucha gente atrás y solamente Ruiz y Nogara en el ataque. El local mandó a Cardozo a la ofensiva y Jáuregui marchó a marcar la punta izquierda. Tardivo perdió un gol imposible, como antes le había ocurrido a Medina y recién sobre los 18 minutos llegó el empate por mediación de quien fue el mejor jugador de la cancha: Colman. [illegible]cogió un rebote y tiró de izquierda entre Cocco y Possenatto. El remate cruzado llegó a la red.

* * *

Colón siguió siendo dueño del terreno hasta el final de la etapa. Pero no gozó en el segundo período de las inmejorables opciones que tuvo en el primero. Antes había tenido profundidad y buena acción basada en la disposición de B[illegible] y de Marchesse, hábilmente respaldados desde atrás por Colman, Tardivo y Medina. Ahora la situación fue distinta. La marca rojiblanca era apretada y todos los caminos hacia el arco estaban prácticamente cerrados. Tras el gol del empate Resquín dio la impresión de ordenar el adelantamiento del equipo, pero Unión siguió con el mismo ritmo, es decir, defendiéndose fieramente en todas las instancias.

* * *

Indudablemente, Colón fue un equipo mejor organizado que Unión aun cuando los rojiblancos contaron con todos sus efectivos. Prevaleció el conjunto rojinegro por la gravitación de su mediocampo que alcanzó gran estatura tras los primeros 15 minutos. Artífice del buen trabajo colonista fue, sin duda alguna Colman, extraordinario en la tarea de llevar el juego y propiciar todas las cargas. Y como si esto fuera poco, Colman se dio el lujo de conquistar el gol del empate. Colón estuvo puesto en ganador, jugó para ello y llegó con claridad hasta el arco rojiblanco. Le faltó lo que en el equipo ha estado ausente con reiteración: poder de gol. Pudo lograrlo, tuvo los caminos expeditos para ello y no supo llegar hasta él en la medida necesaria para ganar. Pero en cuanto a organización y ajuste la de Colón fue una labor que reputamos como excelente.

* * *

Lo realizado por Unión fue, desde todo [illegible] de vista, encomiable. Quizás su objetivo fue conquistar el empate, que en terreno ajeno te[illegible]. Colón lo desbordó por la prevalencia de su mejor acción en el medio juego y lo llevó así a casi una permanente y porfiada defensiva. El retiro de Sanabria le originó problemas, sobre todo para desarrollar sus contraataques, toda vez que quedaron solos arriba, y aislados del resto, nada más que [illegible] y Nogara, ambos celosamente marcados. El mérito de Unión residió en ha[illegible] podido mantener el empate con un hombre menos.

* * *

Hubo varias buenas figuras en un partido jugado con indiscutible calidad. Reputamos a Colman como el mejor valor, no sólo de su equipo, sino también del encuentro. Fue la figura más importante que tuvo Colón, y en orden de méritos le siguieron Marchesse, organizado y trabajador en el área; Balbuena, siempre peligroso; Tardivo, Sanitá y Cardozo. El mejor valor de Unión fue, sin vuelta de hoja, el guardavalla Tremonti que logró conjurar dos o tres acciones muy peligrosas; Cocco, Possenatto, Sauco, Asencio, por su labor como mediocampista y Nogara, por el mérito del gol y su esfuerzo constante. Y como última cita, la labor del árbitro Guillermo Nimo. Su trabajo resultó excelente, siguió el juego de cerca, penó con justeza y al final ganó calurosos aplausos de parte del público. Y esto no ocurre todos los días...



El gol del empate conquistado por Colón por conducto de Colman, no sólo el mejor jugador de su equipo sino de la cancha. Su buen remate de zurda llegó hasta las mallas pese al esfuerzo de Tremonti. Los rojinegros cumplieron una acertada labor y gozaron de varias opciones de gol

EN LOS VESTUARIOS

EL túnel que lleva a los camarines en su frío pasaje es mudo testigo de sucesos que no llegan a veces a las linotipos. Había culminado un clásico ejemplar, sobre todo a lo que a corrección se refiere. Sanitá y Tremonti, ex camaradas, se confundieron en un sincero abrazo. Hubo saludos y un nivel de cultura deportiva que nos impresionó muy gratamente.

Ganamos en primera instancia la trastienda rojiblanca. Allí el empate había ganado dimensión de proeza. Resquín no podía disimular su alegría, y a medida que entraban sus jugadores los palmeaba y les repetía: "Bien, bien Luis, bien Nene, felicitaciones a todos. Así se traspira la camis[illegible]... Tres hurras por Unión. El coro fue sonoro. Esto no lo publique, [illegible] mis conceptos..."

Como nota estimamos las palabras del [illegible] único gol unionista, Nogara. Con sencillez nos explicó el mendocino: "Centreó desde la izquierda [illegible], la paré con la zurda, pasó de largo Sanitá y tuve los [illegible] para ubicarla lejos de Burtovoy". ¿Con qué [illegible] le pegó al balón? le inquirimos "Yo todo lo hago con la izquierda, cuando se pone el [illegible] corazón, todo sale mejor... El partido fue mejor que el de la primera rueda y hubo mucha corrección; se puso pierna pero con nobleza."

Luego pedimos las siguientes impresiones: **Gómez:** "Conforme con el resultado. El árbitro nos había dado un penal y luego se arrepintió, pero está bien el empate. Colón hizo sus méritos y nosotros con diez hombres estimamos que el resultado final constituye un triunfo moral". [illegible] gico, [illegible] pasajes con un hombre menos. Asencio tuvo que retrasarse y [illegible] cho Colman y [illegible] está visto que no saben encontrar el gol". **Cocco:** "Perdimos una pie[illegible] Sanabria, hubo que hacer otro planteo y en la etapa posterior perdi[illegible] punto es sig[illegible]", [illegible] ocasiones, ello no es virtud sino defecto. Estuvo [illegible] el empate. Por un lado mejor para que esta ciudad [illegible] la cual aprecie [illegible] hubiera gustado ganar". **Asencio:** "Hoy sí que me deshidraté. Qué manera de correr. [illegible] petaré a los med[illegible] [illegible]"

Pasamos luego al [illegible] coach José Etchegoyen, [illegible] mos ganar; llegamos [illegible] no supimos [illegible] regalo." [illegible] biamos visto en la boca del túnel jugándose un partid[illegible] aparte durante los [illegible] arriba, gritando, orde[illegible] lo adivinamos... Si no se hacen goles no se gana... Buscamos entonces algunas palabras de los jugadores locales. Obtuvimos las siguientes impresiones: **Sanitá:** "Unión, [illegible] mos ganar. Colman fue lo mejor de la cancha, trabajó muy bien, sobre todo con progresos en la entrega. El punto que se llevan ellos es premio demasiado generoso". **Mareque:** "La pierna [illegible] un poc[illegible] hinchada, pero estimé [illegible] los colores que [illegible] trar el gol que merecimos para triunfar. [illegible] tamos el gol, estamos peleados con la red... Mire, creo que después de 40 minutos de juego nos reencontramos con el gol". **Mar[illegible]** [illegible] para ga[illegible] nar[illegible] el gol, se no[illegible] niega. La [illegible] de Colón [illegible] tan disputar cuatro puntos y todas no van a ser malas... **Sebastián Garc[illegible]:** [illegible] gol, se mantuvi[illegible] Siempre fuimos [illegible] ras. El fútbol es así, a [illegible] cutirlo, debió ser Colón". [illegible] 4 situaciones [illegible] accidente, por querer salir jug[illegible] tregué mal. No pude desahogarme [illegible]..." [illegible] ra cierre las expresi[illegible] Colman. Nos dijo: "Esta actuació[illegible] fianza del DT y a mis compañeros..." Había [illegible] ción en el "Pato" mientras sus compañeros [illegible] el "Mencho" Balbuena lo felicitaban y decían a viva voz: "Fue el mejor de todos". Le brillaban los ojos al entrevistarlo, cuando le preguntamos cómo fue el gol: "Bueno, recibí una pelota por la izquierda, dejé dos hombres en el camino, le pegué de izquierda al segundo palo de Tremonti y obtuvimos el ansiado gol".

Mañana operan al jugador Sanabria

El jugador rojiblanco Ramón Sanabria, lesionado de consideración en el transcurso del partido clásico de ayer —rotura de ligamentos pierna derecha— continúa internado en un sanatorio local.

Mañana será sometido a una intervención quirúrgica por el médico de Unión, Dr. Orlando Rodríguez. El estado anímico del jugador es excelente y se confía en un total restablecimiento.

En Colón podrá jugar el delantero Resnik y Fernández en Unión

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — Han cumplido las suspensiones que en su oportunidad les impusiera el Tribunal de la AFA, y por lo tanto, se hallan en condiciones de reaparecer en sus respectivos equipos, los siguientes jugadores: Miguel Resnik, de Colón de Santa Fe; Luis Ramos, de Dep. Español y Julio Fernández, de Unión de Santa Fe.

S. Lorenzo y Platense se medirán el viernes

BUENOS AIRES, 17 (Télam). — Un excelente cotejo será televisado el viernes venidero por el Canal 7. Se trata del que han de disputar los primeros equipos de San Lorenzo de Almagro y Platense, que dará comienzo a las 20.30.

Carone y Tarabini son goleadores de la AFA

Carone en la zona "A" y Tarabini en la "B" son cómodos punteros de las tablas de goleadores de ambas zonas del campeonato Metropolitano.

Las posiciones son las siguientes:

Zona "A"

Carone (Vélez)	17
Acosta (Lanús)	13
Salomone (Atlanta)	10
Oberti (Huracán)	10
Domínguez (Atlanta)	8
Loayza (Huracán)	8
A. Rojas (Boca)	8
Ulrich (N.O.B.)	8
Wehbe (Vélez)	8
Avallay (N.O.B.)	6
J. J. Rodríguez (Racing)	6
Angel Rojas (Boca)	6
Mentasti (A. Juniors)	5
Pianetti (Boca)	5
Raffo (Racing)	5

Con cuatro goles: Basílico (Q), Bedogni (E), Raúl Cardoso (C), Conigliaro (E), De Mario (L), Leeb (Q), Resnik (C), Silva (L), Tedesco (H) y Willington (VS).

Zona "B"

Tarabini (Independiente)	15
Artime (Independiente)	10
López (Gimnasia)	10
Bielli (R. Central)	8
Mas (River)	8
Subiat (Platense)	8
Bulla (Platense)	7
Fischer (San Lorenzo)	7
Veira (San Lorenzo)	7
Collado (FCO)	7
Doval (San Lorenzo)	6
Medina (Platense)	6
Miranda (Platense)	6
Castillo (Gimnasia)	5
Fernández (Unión)	5
Ferraro (Chacarita)	5
Muggione (Platense)	5
Nogara (Unión)	5
Ruiz (Unión)	5
Sanfilippo (Banfield)	5
Valledor (Español)	5

Con cuatro goles: Chaldú (Banfield), Lavezzi (Platense), Pardo (Gimnasia), Sarnari (River).

Francia perdió el primer 'test match'

DURBAN, 17 (UPI). — Los "springboks" de Africa del Sur vencieron a Francia en el primer partido de la serie internacional que cumplirá en este suelo el primer equipo de Francia reciente ganador del torneo de las "Cinco Naciones".

El triunfo de Sudáfrica fue categórico. En el primer tiempo vencía por 16 a 3 para finalmente vencer por 26 a 3. Francia, además de otros amistosos disputará dos partidos más ante el máximo representativo de Sudáfrica.

Varios equipos ya están clasificados en las dos zonas

Cuando aún restan dos fechas para que llegue a su término el campeonato metropolitano y de clasificación de la Asociación del Fútbol, ya hay varios equipos que se han asegurado su participación en el campeonato nacional.

En la zona "A" han conseguido ya ese objetivo Racing y Estudiantes con 26 puntos; Vélez Sársfield con 25 y Boca Juniors con 23; en la zona "B" han concretado sus aspiraciones Platense e Independiente, con 26 puntos, y Rosario Central con 24.

En la zona "A" quedan por resolver dos puestos. Candidato firme para clasificarse es Quilmes, que tiene 19 puntos y va adelante de Huracán y Lanús, con 18; Colón 17 y Newell's Old Boys 16. De este grupo tiene que salir el sexto equipo. Gran valor tienen los puntos a jugarse y mucho más los goles en favor y en contra para desempatar posiciones. Pero ésta es la última instancia; mientras tanto para todos ellos es imperioso ganar.

En la zona "B" ya se han clasificado tres equipos: Platense e Independiente, con 26 y Rosario Central 24; tienen grandes posibilidades F. C. Oeste 23 y San Lorenzo 22, y queda un sexto puesto que lo pueden lograr Gimnasia 20; River Plate 19; Banfield y Unión 18.

Las esperanzas de los santafesinos aún están latentes. Nada se puede descartar y esto acuerda gran importancia a sus dos próximas presentaciones. Aclaremos una vez más que los ocupantes de los puestos séptimo y octavo jugarán el torneo promocional con los cuatro equipos del interior que se clasifiquen segundos en sus respectivas regiones, y que los últimos tres de la tabla del Metropolitano, disputarán el torneo reclasificación juntamente con los dos primeros de cada zona del torneo de primera "B", lo que hará un total de diez equipos.

Las próximas fechas

En las dos últimas fechas del campeonato metropolitano deben llevarse a cabo los partidos siguientes:

Penúltima fecha

ZONA "A"

Colón c. Estudiantes
Vélez c. Boca Juniors
Newell's c. Atlanta
Quilmes c. Lanús
Argentinos Jrs. c. Huracán

ZONA "B"

Gimnasia c. Unión
R. Plate c. F. C. Oeste
Chacarita Jrs. c. R. Central
Banfield c. Dep. Español
San Lorenzo c. Platense

INTERZONAL

Independiente c. Racing

Ultima fecha

ZONA "A"

Huracán c. Colón
Lanús c. Argentinos Jrs.
Atlanta c. Quilmes
Boca Jrs. c. Newell's
Racing c. V. Sársfield

ZONA "B"

Unión c. San Lorenzo
Platense c. Banfield
Dep. Español c. Chacarita
R. Central c. R. Plate
F. C. Oeste c. Independiente

INTERZONAL

Estudiantes c. Gimnasia





Sauco y Marchesse corren en procura de la pelota durante el primer período



Acción en el arco de Burtovoy, donde aparecen García y Ruiz; está caído Sanitá